



ВІСНИК

СВІТОВОГО
КОНГРЕСУ
ВІЛЬНИХ
УКРАЇНЦІВ

Рік I Ч. 1.

ЧЕРВЕНЬ — 1974 — JUNE

Vol. I. No. 1

• Bulletin of the World Congress of Free Ukrainians • Le Bulletin du Congrès Mondial des Ukrainiens Libres • Das Bulletin des Weltkongresses der Freien Ukrainer • El Boletín del Congreso Mundial de Ucrainos Libres • Boletim do Congresso Mundial dos Ucrainianos Livres

Видає: ІНФОРМАЦІЙНА СЛУЖБА СВІТОВОГО КОНГРЕСУ ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ

Керівник: Юрій Даревич

Редактор: Омелян Тарнавський

Published by THE INFORMATION SERVICE OF THE WORLD CONGRESS OF FREE UKRAINIANS

Director: Jurij Darewych

Editor: Omelan Tarnavskyj

ADDRESS: WORLD CONGRESS OF FREE UKRAINIANS

2200 Yonge Street, Suite 1701,

Toronto, Ontario, Canada, M4S 2C6

Telephone: (416) 487-4611

ЗМІСТ

Ю. Даревич: Вступна стаття	1
І. Сирник: Національне кредо	4
Резолюції II-го Конгресу СКВУ	5
Статут СКВУ	6
Список членів керівних органів СКВУ	9
В. Янішевський: 25 років прав людини в СССР	11
З. Пеленський: Український вечір у канадському федеральному парламенті в Оттаві	12
Звернення Владик Українських Церков і Провідників Українських Баптистського і Євангельського Об'єднань, учасників II-го Конгресу СКВУ, до Братів і Сестер в Україні та у вільному світі	14
Комунікат Трьох Церков-Метрополій	15
Комунікат представників мирянських організацій за Патріархат УКЦеркви	16
М. Плав'юк: На черговому етапі... ..	17
Ю. Шимко: Початковий період діяльності Президії Секретаріату СКВУ	19
Представники канадських урядових чинників гостями 2-го Конгресу	22
Найвеличавший день 2-го Конгресу СКВУ	23
Звіdomлення Фінансово-Бюджетової Комісії II-го Конгресу СКВУ	24
Фінансове звіdomлення Організаційної Комісії II-го Конгресу СКВУ	25
Список датків на Фонд СКВУ	28
Важливі постанови Президії СКВУ у фінансових справах	28
Адреси організаційної системи СКВУ	29
До нас пишуть... 1 Цифрові дані про 2-ий Конгрес	31

ВСТУПНА СТАТТЯ

Цим числом починаємо видавати «Вісник СКВУ» українською мовою. «Вісник СКВУ» появлятиметься тимчасом неперіодично, маючи на меті виконувати наступні чотири завдання:

1) *інформувати* *членські організації СКВУ та ширший український загаль* (теж і за посередництвом української преси) про діяльність СКВУ, зокрема про працю Президії, Секретаріату, Комісій та Рад СКВУ;

2) *служити як середник зв'язку* поміж членськими організаціями СКВУ та його Комісіями і Радами;

3) *інформувати наше суспільство про події серед українських поселень у вільному світі та служити як засіб зв'язку* поміж нашими поселеннями в поодиноких країнах;

4) *подавати інформації про важливі події в Україні і про світові події*, які стосуються українського народу на Рідних Землях та в усіх країнах вільного світу.

Видавання «Вісника» — це лише один вияв діяльності Інформаційної Служби СКВУ (ІС-СКВУ). В додатку до «Вісника» Інформаційна Служба СКВУ вже започаткувала видавати короткі, але часті пресові комунікати, призначені до поміщення на сторінках всієї укра-

їнської преси у вільному світі. У майбутньому плянуємо поширити діяльність Інформаційної Служби СКВУ на чужомовні видання, як теж на видання інформаційних матеріалів для розміщення в чужомовній пресі, зокрема в тих країнах, в яких є наші українські поселення.

Ефективне виконання цих завдань залежить від позитивної розв'язки деяких необхідних передумов. Може, найважливішою з них є зібрання відповідних фондів для фінансування праці СКВУ, а в тому теж і Інформаційної Служби. Не менш важливою передумовою нашої успішної інформаційно-видавничої дії є організування сітки співпрацівників з усіх країн нашого поселення та налагодження співпраці з існуючими українськими установами, які займаються виконанням подібних завдань як ті, що їх плянує виконувати Інформаційна Служба СКВУ.

Видання інформаційних публікацій СКВУ — це, в нинішніх часах, безсумнівно дуже коштовна справа. Розуміючи це, фінансово-бюджетова комісія II-го Конгресу СКВУ рекомендувала, а пленум II-го Конгресу цю рекомендацію одностайно схвалив, призначити з бюджету СКВУ в сумі 100,000 доларів на 1974 рік 30%, то є 30,000 дол., на працю Інформаційної Служби та Рад і Комісій СКВУ.

Однак, в даний момент — це є лише запроектована і схвалена на II-му конгресі, а не дійсна грошова сума. Тому успішна реалізація наміченої діяльності Інформаційної Служби СКВУ, як і реалізація інших аспектів діяльності СКВУ залежні від того, чи ці намічені цифри бюджету СКВУ стануть якнайшвидше реальною дійсністю. Це можливе єдино, якщо Президія Секретаріату СКВУ одержить від своїх членських організацій і від якнайширшого загалу нашого суспільства не лише моральну, але й потрібну матеріальну підтримку, і то в якнайкоротшому часі.

Не менш важливою передумовою є наві'язання тісної співпраці між Президією СКВУ та всіма нашими центральними українськими репрезентаціями в поодиноких країнах у вільному світі. Інформаційна Служба СКВУ старатиметься співпрацювати з усіма існуючими українськими установами, які займаються подібними інформаційно-видавничими справами серед нашого українського суспільства, серед наших чужомовних співгромадян, як теж з українською пресою. Під тим оглядом Інформаційна Служба СКВУ буде намагатися не дуп-

лікувати існуючої роботи в ділянці інформації про Україну і про українців в країнах вільного світу, але, по своїй спроможності, буде старатися координувати цю всю нашу інформаційно-видавничу діяльність з метою, щоб зробити її ефективнішою та доступнішою для всіх. Ми віримо в те, що за посередництвом центральних українських крайових репрезентацій (як УККА, КУК, СУОА, КОУГЦУ і їм подібних) Інформаційній Службі СКВУ вдасться розбудувати ефективну мережу співробітників, які інформували б нас постійно про різні важливі події в країнах свого поселення. Все це займе немало часу і вимагатиме немало людських сил та матеріальних засобів, якими Президія СКВУ тепер ще не диспонує. У міжчасі Інформаційна Служба СКВУ розпочинає працю скромно, зосереджуючися над інформуванням нашого суспільства про працю Секретаріату СКВУ, його Рад і Комісій з метою цю свою започатковану дію поступово поширювати, розбудовувати та поліпшувати.

Постановою Президії СКВУ «Вісник СКВУ» будуть отримувати дарово члени керівних органів СКВУ, проводи всіх Рад і Комісій при СКВУ, крайові центральні репрезентації, міжкрайові організаційні надбудови, центральні крайових організацій і установ та інші члени СКВУ, які заплатили свій річний внесок до Президії СКВУ, Владики Українських Православної і Католицької Церков та провідні пастори Українських Протестантських Віроісповідних Об'єднань, як також українська преса і радіомовлення. Індивідуальні особи з Канади і США, які в даному році склали даток на СКВУ в сумі принаймні 25.00 дол., з Австралії 20.00 дол., а 15.00 дол. з терену Європи та 5.00 дол. з країн Півд. Америки, отримуватимуть «Вісник СКВУ» дарово впродовж цілого року, в якому вони заплатять свій вище згаданий даток на фонд СКВУ. Українські центральні бібліотеки і архіви та наукові установи зможуть також отримувати дарові примірники «Вісника», якщо цього бажають і подадуть відповідне прохання до бюро СКВУ в Торонті.

Ті, що досі жертвували на фонд організації II-го Конгресу СКВУ принаймні 10.00 дол. отримують перше число «Вісника СКВУ» даром як зразкове. Хто з них після одержання цього першого числа «Вісника» вплатить щорічно повище поданий мінімальний даток на фонд СКВУ, зможе одержувати наш «Вісник» постійно. Канцелярія СКВУ не має, на жаль,

адрес всіх жертводавців на організацію II-го Конгресу СКВУ і тому не зможе усім жертводавцям на фонд II-го Конгресу СКВУ вислати перше число «Вісника СКВУ». Тому особи, які склали свій даток на організаційний фонд II-го Конгресу СКВУ в сумі 10.00 дол. і більше, але не одержать першого числа «Вісника СКВУ», можуть звернутися до бюро СКВУ в Торонті, подаючи свою докладну адресу, з проханням вислати їм показове дарове перше число нашого «Вісника».

Цього року Інформаційна Служба СКВУ плянує видати тільки три числа «Вісника». Чергові числа «Вісника» появляться по змозі у вересні та грудні ц. р. Це перше число присвячене головно відбутому в листопаді 1973 р. II-ому Конгресові СКВУ і підставовим інформаціям про СКВУ та дотеперішню працю новообраної Президії Секретаріату. В цьому числі також поданий повний, провірений контрольною комісією та публічним аудитором фінансовий звіт Організаційної Комісії II-го Конгресу СКВУ, дані про бюджет Секретаріату СКВУ на 1974 р., схвалені II-им Конгресом, основні резолюції II-го Конгресу, схвалені на II-ому Конгресі статут СКВУ тощо.

Українська громада у вільному світі своїм позитивним відгуком на заклик Організаційної Комісії і своїми щедрими датками на фонд II-го Конгресу виявила *зрозуміння великого потенціалу, яким являється СКВУ для українського народу*. Як бачимо з надрукованого в цьому числі «Вісника» фінансового звіту Орг. Комісії II-го Конгресу, наша громада жертвувала безпосередньо до канцелярії Організаційної Комісії чи через Централі КУК-у в Канаді та УККА у США майже 73,000.00 дол.

Чистий прибуток з II-го Конгресу становить суму майже 83,000.00 дол. Це означає, що всі видатки, пов'язані з II-им Конгресом СКВУ, покрито з прибутків з конгресових імпрез та дотацій канадського уряду (міського, провінційного і федерального).

В цьому числі «Вісника» подаємо теж статут СКВУ так, як його схвалено на II-ому Конгресі СКВУ, і який тепер всіх нас зобов'язує. Сподіваємося, що надрукування у «Віснику», а разом з тим і доступність статуту СКВУ широкому загальному української громади допоможе йому зрозуміти мету і завдання СКВУ, як теж рамки, в яких Секретаріат СКВУ та його Президія зобов'язані працювати.

Діяльність Секретаріату СКВУ спирається саме на згаданому статуті, як теж на резолюціях II-го Конгресу, які також друкуємо. Подаємо в цьому числі лише загальні резолюції, які прийняв пленум II-го Конгресу, а не всі резолюції поодиноких конгресових комісій і семінарів, яких дуже багато. Якщо їх усі можна б виконати, то це допомогло б у великій мірі заповнити дальший розвиток українського народу у діяспорі на різних ділянках нашого багатогранного життя.

Теперішні реальні можливості Президії Секретаріату СКВУ далеко неспівмірні із сподіваннями і бажаннями, висловленими в конгресових резолюціях. Тому Президія Секретаріату вибрала до виконання в найближчому часі найпильніші й найважливіші елементи з-поміж резолюцій і вважає це пріоритетом своєї діяльності. Про це є мова обширніше у надрукованій в цьому числі статті I-го заступника президента СКВУ, Миколи Плав'юка, п. н. «На черговому етапі».

Вкінці «Вісник СКВУ» присвячує немало місця справам фінансів, бо неможливо перенаголосити важливості міцної матеріальної бази як необхідної передумови будь-якої успішної праці СКВУ.

В цьому числі передруковуємо частину ухваленого II-им Конгресом СКВУ звіту конгресової фінансово-бюджетової комісії, який вказує, звідки мають прийти фонди на покриття бюджету СКВУ і як ці фонди мають бути використані. Тут варто звернути увагу на постанову II-го Конгресу, що *25,000.00 дол. з усього чистого прибутку з II-го Конгресу* призначено на покриття бюджетових витрат СКВУ в 1974-ому році, а додаткових *75,000.00 дол. мають заплатити наші центральні крайові репрезентації*.

Таке оподаткування не конечно найсправедливіше, і тому Конгрес доручив Президії теперішнього Секретаріату СКВУ розпрацювати і провести в життя систему оподаткування всіх складових організацій СКВУ, а не лише центральних крайових репрезентацій,

Понад усе II-ий Конгрес розумів, що — на перший погляд — *велика сума 100,000 доларів ледве покриє найконегніші кошти*, пов'язані в основному з діяльністю бюро Президії СКВУ та кількох Комісій СКВУ і на урухомлення бюро СКВУ в Нью-Йорку. На працю всіх Комісій і Рад при СКВУ, в тому числі деяких дуже важливих, як наприклад Ради для справ культури, СКВОР-у тощо залишається з цього-

річного бюджету СКВУ мінімальні фонди радше символічного характеру.

Взявши до уваги нашу реальну дійсність трудно сподіватися, що складові організації СКВУ складатимуть щороку на працю СКВУ багато більше ніж 100,000 дол. Саме тому *II-ий Конгрес доручив новообраній Президії створити нерухомий фонд СКВУ з наміченим капіталом у сумі п'ять мільйонів доларів*. Створення такого ненарушимого резервового фонду СКВУ гарантувало б тривалість, стабільність та ефективність праці цілої системи СКВУ з Комісіями і Радами включно та уможливило б розп'янувати її на довший період часу.

Президія Секретаріату вірить, що українське суспільство виявить зрозуміння для важливості, але також і труднощі завдань, які стоять перед Президією, і дасть їй не лише моральну, але й матеріальну підтримку такого самого розміру, як це було перед II-им Конгресом СКВУ.

Каже китайська приповідка, що *навіть найдовша мандрівка погинається від першого кроку*. Президія Секретаріату не має наміру братися рівночасно за всю безліч проблем, які тепер є перед нами, але хоче братися до розв'язки цих поодиноких важливих справ нашого національного життя по черзі, без надмірного шуму й поспіху, але послідовно, солідно і ефективно. «Вісник», перше число якого у Ваших руках, служитиме як один із засобів Президії СКВУ, щоб інформувати всю нашу українську спільноту про хід цієї важливої, але одночасно і важкої праці.

Інформаційна Служба СКВУ буде вдячна всім, хто одержить цей наш «Вісник», за уваги щодо його змісту та за поради у справі його дальшого видавання.

Юрій Даревиз

керівник Інформаційної Служби СКВУ

НАЦІОНАЛЬНЕ КРЕДО

схвалене I-им Світовим Конгресом Вільних Українців

Уважасмо за доцільне помістити в цьому першому числі «Вісника СКВУ» кінцеву частину доповіді сл. п. ред. Івана Сирника, визначного канадського громадського діяча, довголітнього члена Президії Централі КУК у Вінніпезі та члена Президії Секретаріату СКВУ з першої каденції, в роках 1967-1972, що помер передчасно в 1972 р. свого трудолюбного життя. Цю частину доповіді сл. п. ред. Івана Сирника I-ий Конгрес СКВУ, що відбувся в Нью-Йорку в листопаді 1967 р., схвалив як «національне кредо» всіх українців, що живуть поза межами Рідного Краю у вільному світі. — Редакція

1) *Я є громадянином країни мого поселення через натуралізацію чи народження. Як її громадянин, я шануватиму її демократичні вольності. На випадок небезпеки із зовні я захищатиму її своїм життям і майном. Я користуватимуся тими правами і привілеями, які моя країна своєму громадянину дає, пам'ятаючи одночасно, що ті права і привілеї накладають на мене певні відповідальності. Я братиму участь в її багатогранному житті: в політиці й економіці, в шкільництві та освіті, і на всіх інших ділянках її життя.*

2) *Крім громадянства моєї країни, я ще маю своє окреме духове громадянство. Це моя «Святая святих». Я українець і свої української духовості я за ніяку ціну не зречуся. Я не можу зректися свого українства так, як не можу зректися своїх батьків, і сказати, що їх у мене ніколи не було. Я можу змінити своє державне громадянство, переїхавши в іншу країну і прийнявши там нове громадянство, але я не можу змінити свого національного роду.*

3) *Я визнаю велику і незаступну роль Церкви в житті народу і завжди підтримуватиму її морально і матеріально. Від своєї української Церкви я сподіватимуся душевного і національного піднесення. Я сподіватимуся, що вона повсякчасно буде сторожем і захисником національних властивостей мого народу. Церква з народом, а народ з Церквою це — необхідна передумова сили нації і збереження української діаспори.*

4) *Як українець і християнин, я ніколи не примирюся з комунізмом, чи будь-якою іншою тоталітарною системою та ідеологією. Я твердо стоятиму на позиціях демократизму, бо тільки справжній демократичний лад дає найкращі*

можливості на вільний розвиток людини і народу.

5) *Як громадянинові українського роду, доля країни моїх предків лежить мені близько на серці, хоч я не конечно сподіваюся поїхати в Україну жити, хоч би вона й завтра звільнилася з кайдан окупанта, але я робитиму все, що в моїх силах, з позиції мого державного громадянства, щоб допомогти українському народові визволитися і відновити свою суверенну соборну державу.*

6) *Я підтримуватиму творчість наших науковців, письменників і мистців, які вносять великий вклад в українську науку, літературу і мистецтво, чого не можуть свобідно робити українці у поневоленій Україні.*

7) *Я дбатиму про збереження української мови в моєму домі, організації й церкві. Я підтримуватиму українські школи, українську пресу та видавництва і плекатиму пошану до українського друкованого слова.*

8) *Я вестиму себе так, щоб піднести і скрипити добру опінію про українців серед свого довкілля, ширитиму серед моїх співгромадян об'єктивні інформації про Україну і здобуватиму для неї приятелів, уважаючи це одним із засобів моєї допомоги українському народові.*

9) *Я стоятиму за правопорядок у житті нашої діаспори, плекатиму соборницький дух і змагатиму до того, щоб всеукраїнські інтереси мали пріоритет перед інтересами групи чи партії.*

10) *У 50-річчя початку Української національної революції, я прирікаю бути вірним ідеалам мого народу, що знайшли своє завершення в створенні незалежної і соборної української держави.*

У цьому, Боже, допоможи!

(За «Українським Голосом» з Вінніпегу
ч. 50 з 12 грудня 1973 р.)

РЕЗОЛЮЦІЇ ДРУГОГО КОНГРЕСУ СКВУ

Ми, уповноважені делегати крайових репрезентацій, установ і організацій українських поселень у країнах вільного світу, зібравшись в днях 1, 2, 3, і 4-го листопада 1973-го року на цьому нашому Другому Світовому Конгресі Вільних Українців в гостинному місті — Торонті, провінції Онтаріо в Канаді, яка править за приклад усім іншим країнам своєю увагою, респектом та видатною моральною і матеріальною підтримкою для збереження, розвитку і збагачення традицій і культур своїх етнічних складових частин, спільно й однодушно стверджуємо і постановляємо:

Тому, що за останніх шість років від Першого Конгресу СКВУ загальна міжнародня ситуація не тільки не поліпшилась, але й виразно погіршилась для справи українських вільних змагань, і

Тому, що в тому часі також положення і доля нашого українського народу на рідній не своїй землі під комуно-московською окупацією ще більше погіршились внаслідок посиленого народовбивчого походу ворога проти української духовности, як і самої субстанції українського народу, внаслідок посиленої русифікації, безправних арештів, засудів і запроторювань до в'язниць, каторжних таборів та психіатричних заведень українських інтелектуалів

із повним запереченням і нехтуванням найосновніших людських прав, охоплених Загальною Деклярацією Людських Прав і також визнаних на папері конституцією ССРСР, як і

Тому, що стан і розвиток українських поселень в країнах вільного світу вимагає нашої дальшої уваги та збільшених зусиль,

Отже, тому ми, Другий Світовий Конгрес Вільних Українців, урочисто і однодушно постановляємо:

1. *Потвердити і схвалити знову ті всі основні принципи і напрямні та зобов'язання, що їх був схвалив Перший Світовий Конгрес Вільних Українців у його маніфестах, зверненнях і резолюціях. Зокрема потверджуємо і схвалюємо резолюції, щоб:*

1. Усіма нашими силами і засобами, в рамках законів країн нашого поселення, *допомагати українському народові в його змаганнях до волі і незалежности, до відновлення своєї самостійної, соборної і народоправної Держави.*

2. Вживати всіх потрібних заходів, щоб для цих справедливих змагань українського народу здобувати *прихильність і допомогу народів та урядів країн нашого поселення.* Другий Світовий Конгрес Вільних Українців при цьому ще зокрема постановляє всіма своїми силами і засобами мобілізувати опінію країн свого по-

селення та світу на оборону людських прав, так брутально заперечуваних комуно-московським режимом в окупованій ним Україні.

3. *Демаскувати і поборювати* прикривану тепер облудою миролюбности імперіялістичну політику *гервної Московії* в світі і зокрема у відносинах з країнами нашого поселення. Україна була першою, що впала жертвою комуно-московської облуди і опісля агресії, як пізніше впали такою ж жертвою численні інші країни і народи. Наш національний і людський обов'язок вимагає, щоб ми це довели до відома та врятували від підступного комуно-московського розбишацтва і опісля неволі сьогодні ще вільні країни і народи.

4. *Зберігати, плекати, розвивати і затіснювати* наш духово-культурний зв'язок з нашим волелюбним і нескореним, але поневоленим українським народом.

5. В наших українських поселеннях у країнах вільного світу *зберігати, плекати і розвивати* наші національні, історичні, культурні та церковно-релігійні традиції та збагачувати ними духово-культурно скарбницю країн нашого поселення і світу.

6. *Усіма нашими силами і засобами сприяти* розвиткові наших Церков та громадських, наукових, виховних, молодечих, студентських, робітничих, професійних, допомогово-харитативних, господарсько-економічних, письменницьких та всіх інших наших установ і організацій, бо вони забезпечують духову і матеріальну базу нашого існування, діяльності і розвитку.

7. *Активно підтримувати консолідаційні зусилля* для налагодження співпраці всіх наших центральних та крайових і місцевих установ і організацій та угруповань, уважаючи це за одну з головних передумов як нашого дальшого

існування та розвитку в країнах нашого поселення, так і нашої допомоги змаганням нашого українського народу. В тому дусі, «дусі СКВУ», Другий Світовий Конгрес Вільних Українців з радістю та новими надіями вітає щойно довершене об'єднання трьох митрополій в одну Українську Православну Церкву у Вільному Світі, як і вітає виявлені в останньому часі нові заходи і можливості дальшої консолідації наших політичних сил.

II. Для успішного виконання цих та подібних завдань, Другий Світовий Конгрес Вільних Українців зокрема доручає своєму новообраному Секретаріатові та його Президії:

1. *Встановити постійне бюро* Оборони людських прав в осідку Об'єднаних Націй в Нью-Йорку та забезпечити його відповідними кваліфікованими силами і фондами.

2. *Встановити відповідну інформаційну установу*, яка дбала б про постійне і кваліфіковане інформування світу про Україну, українські змагання і українські позиції, як також подбала б про постійне інформування українського народу про наше життя, працю і розвиток та змагання у вільному світі, що було б можливе тільки при допомозі окремих радіопересилань СКВУ в Україну.

Другий Світовий Конгрес приймає в принципі, як документи цього Другого СКВУ, усі запропоновані поодинокими Радами, Комісіями, панелями і репрезентаціями резолюції і заклики, які не суперечать «духові СКВУ», себто його головним принципам, та доручає новообраному Секретаріатові покликати окрему Редакційну Комісію, яка б ці документи відповідно впорядкувала і оформила та в можливо найкоротшому часі передала Секретаріатові на остаточне схвалення і проголошення.

СТАТУТ СВІТОВОГО КОНГРЕСУ ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ

I. НАЗВА І ЗАВДАННЯ

§1. Назва:

СВІТОВИЙ КОНГРЕС ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ
(скорочено: СКВУ)
WORLD CONGRESS OF FREE UKRAINIANS
CONGRES MONDIAL DES UKRAINIENS
LIBRES
CONGRESO MUNDIAL DE UCRANIOS
LIBRES

WELTKONGRESS DER FREIEN
UKRAINER

CONGRESSO MUNDIAL DOS UCRANIANOS
LIVRES

§2. Завдання Світового Конгресу Вільних Українців:

а) давати всяку можливу допомогу українському народові в його змаганнях за волю і державну незалежність,

б) змагатися за здійснення прав українського народу згідно з Універсальною Деклярацією Прав Людини,

в) координувати діяльність своїх членів згідно з постановами Першого й чергових Конгресів СКВУ,

г) зберігати українську національну ідентичність та плекати і передати з роду в рід українську мову, культуру і традиції.

II. ЧЛЕНИ СКВУ

§3. Членами Світового Конгресу Вільних Українців є:

а) Українські крайові центральні репрезентації,

б) Міжкрайові надбудови українських крайових організацій,

в) Українські крайові організації.

§4. а) Членами-основниками СКВУ є організації-учасники Першого Конгресу СКВУ.

б) Нових членів СКВУ приймає пленум Секретаріату, від постанов якого прислуговує право відклику до Конгресу.

в) З причин передбачених цим статутом і з інших важливих причин пленум Секретаріату може припинити у членських правах, а навіть виключити з членства СКВУ. Від постанов пленуму Секретаріату прислуговує в тих випадках право відклику до Конгресу СКВУ.

III. УКРАЇНСЬКІ ЦЕРКВИ І СКВУ

§5. Українські Церкви (віровизнання): Українську Католицьку Церкву, Українську Православну Церкву та Українські Протестантські Віроісповідні Централі заступають в СКВУ їхні делеговані представники.

IV. ОРГАНИ СКВУ

§6. Світовий Конгрес Вільних Українців має такі органи:

а) Конгрес, б) Секретаріат, в) Контрольну Комісію.

V. КОНГРЕС СКВУ

§7. Конгрес є найвищим законодавчим органом СКВУ. Конгреси відбуваються щорічно п'ять років.

Конгрес приймає постанови і резолюції згідно із своїм правильником.

У Конгресах беруть участь:

а) Українські Церкви,

б) Українські крайові центральні репрезентації,

в) Міжкрайові надбудови українських крайових організацій,

г) Українські крайові організації,

г) Члени Секретаріату і Контрольної Комісії СКВУ останньої каденції.

У Конгресах беруть також участь особи, запрошені Президією Секретаріату, на основі постанови пленуму Секретаріату.

Пленарна сесія Секретаріату, не пізніше ніж рік перед кінцем своєї каденції, визначає час і місце наступного Конгресу, а також кількість делегатів для членських організацій, названих у §7, а) — г).

VI. СЕКРЕТАРІАТ СКВУ:

§8. Секретаріат СКВУ діє як:

а) Пленум і

б) Президія.

Секретаріат приймає свої постанови згідно із своїм правильником.

§9. а) Пленум Секретаріату плянує діяльність СКВУ і вирішує про неї в часі поміж Конгресами.

б) У склад пленуму Секретаріату входять такі члени: п'ять представників, яких делегують Українські Церкви, а саме два від Української Католицької Церкви, два від Української Православної Церкви і один від Українських Протестантських Віроісповідних Централь; по п'ять представників від крайових центральних репрезентацій із США, Канади, Європи; по два представники з Австралії, Аргентини і Бразилії та з інших країн українського поселення, якщо вони створять свої крайові центральні репрезентації; по одному представникові від міжкрайових надбудов українських організацій та установ; по два представники СФУЖО, СКВОР-у і ЦЕСУС-а та уступаючий президент СКВУ.

в) Секретаріат очолюють: президент СКВУ, заступники президента СКВУ (по одному з країн, поданих у §9-му, а саме з Канади, США, Європи, Австралії, Аргентини, Бразилії та представниця СФУЖО), генеральний секретар, скарбник, вільний член президії, уступаючий президент СКВУ і по одному представникові від Української Католицької Церкви та від Української Православної Церкви, як також один представник від Українських Протестантських Віроісповідних Централь.

§10. а) Пленарні наради Секретаріату відбуваються один раз в році. Окремі пленарні наради Секретаріату відбуваються для підготовки програми чергового Конгресу, не пізніше ніж шість місяців перед реченцем Конгресу.

б) Надзвичайні пленарні наради Секретаріату відбуваються на вимогу одинадцяти членів Секретаріату, зголошену письмово президентові.

§11. У склад Президії Секретаріату, в місці осідку Президії СКВУ, входять: президент, заступник президента, представниця СФУЖО в характері другого заступника президента, генеральний секретар, скарбник, один вільний член, і по одному представникові від Української Католицької Церкви та Української Православної Церкви, як також один представник від Українських Протестантських Віроісповідних Централь.

§12. а) Президія Секретаріату виконує постанови Конгресів і пленумів Секретаріату.

б) Пост президента СКВУ може займати та сама особа не довше ніж дві каденції.

в) Крайові центральні репрезентації повинні в міру можливости делегувати до Секретаріату нових людей.

§13. Заступники президента з-поза місця осідку Президії, в порозумінні з Президією Секретаріату, репрезентують СКВУ у своїх країнах.

§14. Президія Секретаріату узгоднює важливі справи з членами Секретаріату з-поза місця осідку Президії Секретаріату кореспонденційним шляхом.

§15. На узгоднену пропозицію крайових центральних репрезентацій Конгрес схвалює на час каденції місце осідку Президії Секретаріату.

§16. а) Кандидатів на членів Секретаріату зголошують Номінаційній Комісії крайові центральні репрезентації, а саме: по п'ять кандидатів від Канади, США та Європи; по два від Австралії, Аргентини, Бразилії та інших країн поселення українців, які вже мають свої крайові центральні репрезентації; по одному представникові від міжкрайових надбудов українських крайових організацій та установ; по два кандидати від СФУЖО, СКВОР-у і ЦЕСУС-а та п'ять кандидатів від Українських Церков.

б) Номінаційна Комісія пропонує Конгресові до схвалення список кандидатів, поданих під: а) цього ж параграфу, з визначенням керів-

них становищ у Секретаріаті, як теж подає список кандидатів до Контрольної Комісії, поданих у §22-му а).

§17. Номінаційна Комісія складається з 12-тьох членів, яких визначають крайові центральні репрезентації найпізніше до трьох місяців перед реченцем відбуття Конгресу, а саме: по два члени від Канади, США і Європи та по одному від Австралії, Аргентини і Бразилії, як також по одному від СФУЖО, СКВОР-у і ЦЕСУС-а.

§18. Секретаріат покликуює до діяльності в рамках СКВУ ради і комісії для ведення поодиноких важливих ділянок українського національного, громадського і економічного життя. Вони діють на основі окремих правилників, потверджених пленумом Секретаріату. За свою діяльність вони відповідають перед Секретаріатом. Ради обирають свої управи на окремих сесіях. Представники рад і комісій беруть участь у нарадах пленумів Секретаріату з правом голосу у своїх справах, а на запрошення беруть участь як референти поодиноких ділянок в нарадах Президії Секретаріату.

§19. Члени Секретаріату втрачають свій мандат унаслідок:

а) резигнації, б) смерті, в) відкликання з важливих причин своєю, тобто десигнуючою організацією.

На опорожнене місце дотичний член СКВУ в порозумінні з десигнуючою організацією призначає до Секретаріату іншу особу.

§20. Фінанси Секретаріату складаються із:

а) загального оподаткування українців у вільному світі на потреби СКВУ, за узгодненням з центральною репрезентацією даної країни,

б) щорічних вplat усіх членів СКВУ за нормою, яку устійнює Секретаріат,

в) добровільних пожертв і дотацій.

Пленум Секретаріату схвалює на пропозицію скарбника щорічний бюджет. Невплачення бюджетового зобов'язання впродовж двох років припиняє дану організацію у членських правах і позбавляє її права участі в органах СКВУ та в черговому Конгресі СКВУ.

§21. Секретаріат діє як координаційна надбудова суспільно-громадських організацій. Про заплановані акції СКВУ на зовнішньому відтинку щодо завдань, поданих у §2, а), Секретаріат інформує українські політичні середовища.

VII. КОНТРОЛЬНА КОМІСІЯ СКВУ

§22. а) Контрольна Комісія складається із сімох членів:

по одному з Канади, США, Європи, Австралії, Аргентини, Бразилії і Венесуелі та двох заступників: по одному з Канади і США, яких пропонують Номінаційній Комісії відповідні крайові центральні репрезентації.

б) Контрольна Комісія уконституовується на своїх перших сходах.

в) Контрольна Комісія проводить контроль фінансів і діловодства Секретаріату щороку перед пленарними нарадами Секретаріату.

Для важности контролю конечна участь принаймні трьох членів Контрольної Комісії або двох її членів і одного заступника.

г) У випадку смерті, резигнації чи відкликання члена Контрольної Комісії з важливих причин десигнуючою організацією, дотична крайова центральна репрезентація призначає до Контрольної Комісії на вільне місце іншого члена чи заступника.

VIII. ЗАГАЛЬНА ПОСТАНОВА

§23. Конгресові Комісії і Секретаріат СКВУ приймають свої постанови за узгодженням.

IX. ЗМІНИ СТАТУТУ СКВУ

§24. Зміни цього статуту вимагають узгодження з усіма членами СКВУ на основі пропозицій, які зголошено Президії Секретаріату не пізніше одного року перед Конгресом СКВУ та які пленум Секретаріату запропонує Конгресові.

Цей статут СКВУ схвалив II-ий Конгрес СКВУ на останній пленарній сесії в Торонті дня 3-го листопада 1973 р.

За Статутову Комісію II-го Конгресу СКВУ:

д-р Юліян Пелех — голова

мгр. Володимир Кліш мгр. Євген Мастикаш
секретар секретар

За Президію II-го Конгресу СКВУ:

мгр. Ярослав Білак Мирослава Підгірна
предсідник секретар

СПИСОК ЧЛЕНІВ КЕРІВНИХ ОРГАНІВ СКВУ

обраних на 2-ому Конгресі СКВУ, 4-го листопада 1973 р. в Торонті.

I. ПРЕЗИДІЯ СЕКРЕТАРІАТУ

О. митрат д-р Василь Кушнір (Вінніпег) — президент СКВУ.

Заступники президента: Микола Плавюк (Грімзбі) — 1-ий заступник, Стефанія Савчук (Торонто) — 2-ий заступник (як голова СФУ-ЖО), Василь Кирилюк (Торонто) — 3-ій заступник, Юрій Шимко (Торонто) — генеральний секретар, д-р Франко Мартинюк (Гамільтон) — скарбник, проф. д-р Юрій Даревич (Торонто) — член Президії.

Представники Українських Церков: Впреосв. Митрополит Максим Германюк (Вінніпег) — представник Української Католицької Церкви, Впреосв. Митрополит Мстислав Скрипник (Савт Бавнд Брук) — представник Української Православної Церкви, пастор д-р Лев Жабко-Потапович (Вілмінгтон, Дел., США) — представник Українських Протестантських Віроповідних Об'єднань.



Високопреосвященніший Митрополит МСТИСЛАВ СКРИПНИК
представник Української Православної Церкви



Всесвітліший Отець Митрат д-р ВАСИЛЬ КУШНІР
президент СКВУ

II. ЧЛЕНИ ПЛЕНУМУ СЕКРЕТАРІАТУ

Крім 10-ох членів Президії до Пленуму Секретаріату СКВУ входять ще такі члени (згідно із статутом, § 9/б і 9/в):

1. США

Йосип Лисогір — заступник президента; **представники країни:** о. Володимир Базилевський, Ігнат Білінський, проф. Іван Вовчук, проф. д-р Богдан Гнатюк, проф. д-р Матвій Стахів; **представники міжкrajових надбудов:** д-р Степан Ворох — Головна Управа Українського Лікарського Товариство Північної Америки, проф. д-р Едвард Жарський — СКВОР, д-р Денис Квітковський — Координаційна Рада ІСНО, д-р Юрій Криволап — Центральний Комітет ОДУМ-у, мгр. Ірина Пеленська — Головна Управа СФУЖО, проф. д-р Петро Стерчо — Головна Рада НТШ, мгр. Богдан Футала — Головна Управа ТУСМ-у, мгр. Андрій Чернодольський — Головна Управа ЦЕСУС-а, д-р Іван Марченко — Головна Управа Спільки Визволення України (СВУ).

2. Канада

Представники Українських Церков: Пресв. Єпископ Ізидор Борецький (Торонто) — представник УКЦеркви, Всесв. о. Архипресвітер д-р Семен Савчук (Вінніпег) — представник УПЦеркви; **представники міжкrajових надбудов:** мгр. Теодосій Буйняк — Центральний Комітет СУМ-у, Юрій Веретельник — Головна Управа ЦЕСУС-а, проф. д-р Всеволод Ісаїв — Головна Пластова Булава Конференції Українських Пластових Організацій (КУПО), д-р Роман Малащук — Головна Управа Світового Українського Визвольного Фронту (СУВФ), д-р Мирослав Малецький — Головна Управа Братства Колишніх Вояків 1-ої Дивізії УНА, о. прот. Тимофій Міненко — Світова Координаційна Виховно-Освітня Рада (СКВОР).

3. Європа (КОУГЦУ)

мгр. Антін Мельник (Мюнхен, Німеччина) — заступник президента; **представники країн:** мгр. Омелян Коваль — Бельгія; д-р Святомир Фостун — Великобританія; д-р Михайло Брик-Дев'ятницький — Голляндія; інж. Осип Мельникович — Франція.

4. Австралія

мгр. Микола Цюрак — заступник президента, **мгр. Зенон Ростек** — представник країни.



Високопреосвященніший
Митрополит
МАКСИМ GERMANIUK
представник Української
Католицької Церкви



МИКОЛА ПЛАВЧУК
1-ий заступник президента



Д-р **FRANKO MARTINIUK**
скарбник і керівник
фінансового сектора



Високодостоїнний Пастор
Д-р **ЛЕВ ЖАБКО-ПОТАПОВИЧ**
представник Українських
Віросповідних
Протестантських Об'єднань



СТЕФАНІЯ САВЧУК
голова СФУЖО
2-ий заступник президента



ВАСИЛЬ КИРИЛЮК
3-ій заступник президента



Д-р ЮРІЙ ДАРЕВИЧ
член Президії і керівник
Інформаційної Служби
СКВУ

5. Аргентина

Василь Косюк — заступник президента,
Володимир Котульський — представник країни.

6. Бразилія

Микола Гец — заступник президента,
інж. Олександр Чечко — представник країни.

ІІІ. КОНТРОЛЬНА КОМІСІЯ

Члени: Святослав Фроляк (Торонто, Канада), д-р Сергій Наклович (КОУГЦУ — Європа), інж. Микола Сліпченко (Аргентина), Олег Шиманський (Бразилія), інж. Венедикт Васюк (Венесуела), інж. Северин Григорців (Австралія), мгр. Іван Базарко (США); **заступники:** Юрій Дашко (СУСК — Канада), Квітка Семанишин (СУСТА — США).



ЮРІЙ ШИМКО
генеральний секретар

Василь Янішевський

25 РОКІВ ПРАВ ЛЮДИНИ В СССР

Дискусійна лава з нагоди 2-го Конгресу СКВУ

Формальне відкриття Другого Конгресу СКВУ відбулося з відповідними церемоніями в четвер, 1-го листопада м. р., увечорі. Однак підготовча програма Конгресу, яка включала з'їзди, конференції та наради різних наших центральних організацій, як також Рад і Комісій, що діють при Секретаріаті СКВУ, розпочалася вже з початком тижня, ще перед формальним відкриттям Конгресу.

До серії успішних передконгресових імпрез належала також дискусійна лава на тему «25 років прав людини в СССР», яка відбулася з нагоди 25-річчя проголошення Деклярації про права людини в Організації Об'єднаних Націй. Дискусійна лава відбулася в четвер, 1-го листопада м. р., о год. 3-ій по полудні в аудиторії Нового Медичного Будинку Торонтського Університету. Патронат над цією дискусійною лавою прийняли спільно Асоціація Українських Градуантів та Український Студентський Клуб при Торонтському Університеті. Кошти організації та влаштування дискусійної лави в сумі 1,100.00 дол. покрила Організаційна Комісія 2-го Конгресу СКВУ.

Модератором дискусійної лави був проф. Володимир Тарнопольський, недавній віцепре-

зидент Університету Йорк у Торонті. Поодинокі члени дискусійної лави насвітлили з різних аспектів проблему прав людини в СССР. Молодий гість із Англії д-р Пітер Реддавей, професор Лондонської Школи Економіки та Політичних Наук, автор та редактор праць на теми прав людини та спротиву в СССР, поділився з присутніми своїми спостереженнями по відношенні до громадських прав в СССР. Проф. д-р Богдан Боцюрків, голова Відділу Політичних Наук на Університеті Карльтон в Оттаві, обговорив питання національних прав у СССР. Врешті проф. Томас Е. Бурд із Нью-Йоркського Міського Університету, знавець релігійних справ, промовляв про релігійні права у СССР.

Близько двісті слухачів із увагою слідували за ходом думок членів дискусійної лави. При кінці імпрези багато слухачів взяли жваву участь у загальній дискусії над порушеними у дискусійній лаві проблемами. Приємно ствердити, що між присутніми більшість становили студенти українського роду, як і іншонаціонального походження. Цікавим деталем зацікавлення цією дискусійною лавою серед кіл Торонтського Університету був факт, що Центр Російських та Східньо-європейських Сту-

дій при Торонтському Університеті повідомляв про згадану дискусійну лаву на таблиці своїх оголошень, а проф. Р. Маршал від Департаменту славистичних мов і літератур був присутнім на викладовій залі, де відбувалася дискусійна лава, разом із цілою клясою своїх студентів. Згаданий Центр Російських та Східноєвропейських Студій, між іншим, використав нагоду

перебування проф. П. Реддавея в Торонті у зв'язку з його участю у дискусійній лаві, що відбулася з нагоди 2-го Конгресу СКВУ, та запросив його на окремий виступ в згаданому студійному центрі. Семінар проф. Реддавея на тему «Яка майбутність спротиву в СРСР?» відбувся на другий день після дискусійної лави, в п'ятницю, 2-го листопада м. р.

Зенон Пеленський

УКРАЇНСЬКИЙ ВЕЧІР

У ФЕДЕРАЛЬНОМУ КАНАДСЬКОМУ ПАРЛЯМЕНТІ В ОТТАВІ

Однією з найбільш удалих супровідних імпрез з нагоди недавно відбутото Другого Конгресу СКВУ був «Український вечір» у Федеральному канадському Парляменті в Оттаві, в середу, 31 жовтня 1973 р. Напередодні «Українського вечора», в одному із приміщень Парляменту відбувся дводенний пленум Секретаріату СКВУ.

Очолити цей «Український вечір» та були гостедавцями канадські українські парламентаристи, а саме: сенатор Павло Юзик, та члени Палати Репрезентантів — д-р Гарві Андре, Петро Маснюк, Дан Мазанковський, Ілля Нездолий, Степан Папроцький, Василь Скорейко та д-р Павло Євчук.

«Український вечір» складався із трьох частин: Пресової конференції; т. зв. зустрічної «коктейл-парті», при якій взаємно ознайомились численні учасники вечора, і нарешті вечері, або, як у Канаді звикли трохи перебільшено називати, — «бенкету».

У пресовій конференції взяли участь представники інформаційних агенцій міжнародного характеру, як «Ю-Пі-Ай» (Юнайтід Пресс Інтернешенел), «Сі-Бі-Сі» (Кен. Бродкестінг Корпорейшен), «Сі-Пі» (Кенедієн Пресс), «Ес-Бі-Ен» (Стандард Бродкастінг Ньюз), «Садерн Ньюз», «Оттава Джирнел» та кореспонденти великих канадських газет центрального значення.

Під час пресової конференції, що її відкрив і нею керував ред. мгр. Роман Мельник з Оттави, пояснення на запити кореспондентів давали: Митрополит Української Католицької Церкви в Канаді, Максим Германюк, голова Організаційного відділу II-го Конгресу СКВУ, Микола Плав'юк, голова Комітету Українців

Канади (КУК) проф. д-р Петро Кондра, член Секретаріату СКВУ із США, Йосип Лисогір та інші.

У «коктейл-парті» у цілому взяли участь крім українців, 104 канадці, американці та й інші, нерідко члени акредитованого в Оттаві дипломатичного корпусу. Упродовж майже години велася оживлена загальна гутірка. Сен. Павло Юзик та його колеги, депутати канадського Парляменту українського роду, пильно знайомили, зокрема чужинців, із заокеанськими українськими учасниками Конгресу.

Серед визначних канадців із політичного світу, що взяли участь у «коктейл-парті», потім у бенкеті, були: міністер закордонних справ уряду Канади Мічел Шарп, міністер юстиції Отто Лянг, міністер для справ багатокультурності д-р Станлей Гайдаш та міністер для справ споживачів і корпорацій Герб Грей. Брала також участь: спікер Палати репрезентантів, Люсієн Лямору та спікер Сенату, пані Мюрієль МекКвін Фергусон. Також були: лідер Прогресивно-консервативної партії й офіційної опозиції Роберт Стенфілд та лідер Нової демократичної партії Дейвід Люїс. Усіх було на прийнятті 62 канадських депутатів та 15 сенаторів.

З позаканадських представників політичного світу були м. ін. присутні: представник амбасадора США в Канаді, пані Надія Ошей, амбасадор Федеративної Республіки Німеччини, д-р Рупрехт фон Келлер, та представник британського Високого комісаря для Канади, Малколм Корротерс. Особистим представником канадського прем'єр-міністра П'єра Трудо був на вечері шеф його канцелярії Мартін О'Коннелл.

Бенкет відкрив сенатор Павло Юзик. Промовець коротко з'ясував історичне виникнення

та громадсько-політичне значення світової організації українців — СКВУ, другий конгрес якої саме розпочинається й триватиме чотири дні в Торонті. Сенатор Юзик підкреслив бажання канадських парламентаристів українського роду, господарів цього вечора, цією своєю ініціативою заманіфестувати єдність канадців українського роду з усією українською спільнотою у діаспорі, а також із усім українським народом в Україні та в інших країнах під комуністичним режимом.



Частина гостей за почесним столом під час бенкету у федеральному канадському парламенті в Оттаві в середу, 31 жовтня 1973 р. Зліва направо: голова Централі КУК у Вінніпезі, д-р Петро Кондра; федеральний міністер юстиції, дост. Отто Лянґ; дост. сенатор Павло Юзик; тодішній президент СКВУ, мгр. Ангін Мельник; президент парламенту, Люсісн Лямору; Впресов. Митрополит Максим Германюк і федеральний міністер для справ багатокультурності, дост. д-р Стенлі Гайдаш.

Присутніх членів Секретаріату СКВУ офіційно вітали від канадського уряду міністер юстиції, Отто Лянґ, а від Парляменту спікер Палати репрезентантів, Люсісн Лямору. Міністер Лянґ вказав на істотно важливе значення українців у політичному й економічному житті Канади. Останнього часу окремо важливим стає внесок українців у культурне й мистецьке життя Канади, при чому особливо видатним стає цей вклад у сфері образотворчого і народного самодіяльного мистецтва. За словами міністра Лянґа, українська національна група в Канаді перебуває на передовому фронті змагання за здійснення концепції багатокультурності Канади. Не без деякого жалю міністер Лянґ, людина німецького походження, заявив,

що в аспекті збереження рис національної тожності і самобутності українська канадська спільнота набагато випередила найчисленнішу після англосаксів і французів німецьку етнічну групу, яку міністер Лянґ назвав «забутою меншістю».

Спікер Палати репрезентантів, Люсісн Лямору, тепло вітав членів Секретаріату СКВУ від імени членів обох Палат Парляменту Канади. Також він підкреслив великий внесок української спільноти в загальне канадське національне життя. Промовець підкреслив, що слід розцінювати як велику честь обставину, що Світовий Конгрес Вільних Українців відбувається саме в Канаді.



Під час прийняття з нагоди «українського вечора» в Оттаві (зліва направо): міністер закордонних справ Канади, дост. Мічел Шарп; дост. сенатор Павло Юзик; лідер Прогресивно-консервативної партії й офіційної парламентарної опозиції, дост. Роберт Стенфілд (видно тільки його голову) і голова Відділу КУК в Оттаві, Юрій Гіряк.

З українського боку відповідно до призначення і завдань близького Другого Конгресу СКВУ промовляли президент Комітету Українців Канади (КУК), проф. д-р Петро Кондра, та член Секретаріату СКВУ із США, віцепрезидент СКВУ Йосип Лисогір. Останній вказав на спільність українців із канадцами у боротьбі за здійснення однакових ідеалів свободи, справедливості та пошанування прав людини скрізь у всьому світі, зокрема ж сьогодні в Радянському Союзі та країнах московської комуністично-імперіалістичної орбіти.

Перебіг бенкету прихорошували мистецькі виступи солістки, меццо-сопрано Марійки Чолій та танцювального ансамблю Петра Марунчака з Монтреалю. Упродовж вечора грав інструментальний ансамбль з Монтреалю «Рушничок».

Українська громадськість Канади загально визнала «Український вечір» в Оттаві, як

досі найуспішніше політично-громадське досягнення групи українських парламентаристів у Канаді. Цей вдалий вечір помітно прислужився до поглиблення пошани неукраїнського світу до всього українського народу.

(За «Християнським Голосом» ч. 49 з 9 грудня 1973 р. в Мюнхені).

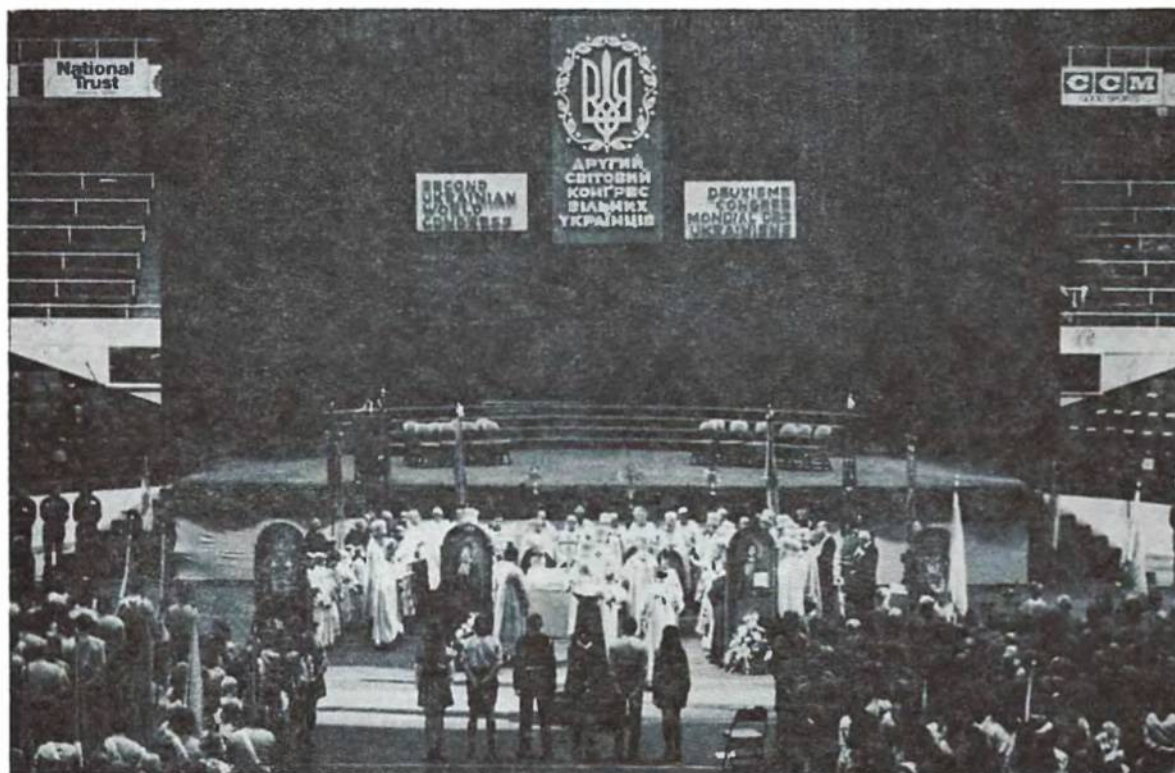
З В Е Р Н Е Н Н Я

ВЛАДИК УКРАЇНСЬКИХ ЦЕРКОВ І ПРОВІДНИКІВ УКРАЇНСЬКИХ БАПТИСТСЬКОГО І ЄВАНГЕЛЬСЬКОГО ОБ'ЄДНАНЬ, УЧАСНИКІВ ДРУГОГО СВІТОВОГО КОНГРЕСУ ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ, ДО БРАТІВ І СЕСТЕР В УКРАЇНІ ТА У ВІЛЬНОМУ СВІТІ.

Дорогі Брати і Сестри!

Українці вільного світу зібралися через своїх представників з усіх сторін вільного світу на своєму Другому Світовому Конгресі в Торонті на те, щоб виявити і зміцнити свою національну і культурну єдність та спільно намітити шляхи праці для дальшого збереження і зміцнення своєї національної україн-

ської ідентичності в різних країнах світу та для несення належної помочі своїм братам і сестрам в поневоленій Україні. Глибока і щира любов до всього, що для нас рідне і святе, та невідступна журба про долю поневоленої Церкви й українського народу на землях України звели нас усіх разом, щоб ми, як



Всім Владик Української Православної Церкви і сім Владик Української Католицької Церкви із своїм численним духовенством разом із Пасторами Українських Протестантських Віросповідних Об'єднань відправляють в неділю, 4-го листопада 1973 р. в арені «Мейпл Ліф Гарденс» соборний молебень подяки. Це вперше в історії нашого народу, з нагоди II-го Конгресу СКВУ, Духовники всіх трьох українських християнських віровизнань стали при одному престолі до спільної відправи за кращу долю українського народу.

живі і невіддільні члени Українського Народу, могли успішно виповнити наші завдання в його обороні.

Ми, Ієрархи Українських Церков і представники Українських Баптистського і Євангельського Об'єднань, що відповідальні перед Богом і Українським Народом за духовне добро нашого народу, беручи активну участь в нарадах цього Конгресу, користасмо з цієї великої нагоди, щоб звернутися до Вас з цим братерським словом.

Найперше, якнайщиріше вітаємо всіх наших Братів і Сестер в Україні і клонимо свої голови перед ними за їх мужню оборону Божих прав Христової Церкви й Українського Народу.

Жорстокий ворог Христової Церкви й України живив всіх своїх сил, щоб зломити саму душу Українського Народу і поневолити його духово, національно і політично раз назавжди. Для цієї мети він уживив всіх своїх могутніх засобів в ділянці виховання — пресу, радіо, телевізію — і всіх форм соціальної, економічної та політичної пресії.

Але, даремні його зусилля. Бож, Христос сказав до горстки своїх учнів, що мали звести переможну боротьбу з тодішнім поганським римським світом: "Кріпіться, Я переміг світ!" Він сьогодні каже Вам теж: бодріться, бо з Мосю ласкою та помічню, Ви зможете також перемогти всі сили зла та зломати тяжкі кайдани неволі.

Дорогі Брати і Сестри! З Вами Бог і всі люди доброї волі. Ми всі разом, українці вільного світу, уважаємо своїм обов'язком бути Вашим речником перед народами вільного світу. В наших щоденних молитвах, трудах і жертвах, ми завжди пам'ятасмо про Вас і молимо Всевишнього, щоб Він приспішив радісний день повної свободи для Христової Церкви та Українського Народу на землях України.

Ми твердо також віримо, що в занепаді духових і моральних вартостей в сьогоднішньому світі Ваша незломна постава в обороні релігійно-національних ідеалів, є не тільки виявом тієї животворчої сили, що здобуде свободу Христовій Церкві й Україні, але і запише золотими літерами найкращі сторінки історії цивілізованого світу.

Ми також щиро вітаємо з цієї великої нагоди всіх наших Братів і Сестер у вільному світі та одним

голосом кличемо всіх провідників нашого національного, культурного і політичного життя об'єднати всім свої духові сили і засоби для осягнення спільної всім нам українцям мети, а саме: свободи Христової Церкви та Вільної, Суверенної і ні від кого Незалежної Української Держави.

Благодать Господа нашого Ієсуса Христа, любов Бога і Отця і Причастя Святого Духа нехай буде з усіма Вами.

МАКСИМ GERMANIUK, Архископ Вінніпегу,
Митрополит для українців католиків Канади,
НІЛЬ САВАРИН, Єпископ Едмонтонський,
ІЗИДОР БОРЕЦЬКИЙ, Єпископ Торонтський,
АНДРІЙ РОБОРЕЦЬКИЙ, Єпископ Саскатунський,
МИХАІЛ РУСНАК, Єпископ-Помічник Торонтський,
Апостольський Візитатор для словаків,
ВАСИЛЬ ЛОСТЕН, Єпископ-Помічник
Філадельфійський,
ЄФРЕМ КРИВИН, Єпископ Куритибський, Бразілія.

**

МСТИСЛАВ, Митрополит УПЦеркви у США,
МИХАІЛ, Архископ, Первоієрарх УГПЦ в Канаді,
ІОВ, Архископ УПЦ Південної Америки,
АНДРІЙ, Архископ УГПЦ в Канаді,
МАРКО, Архископ УПЦ у США,
БОРИС, Єпископ УГПЦ в Канаді,
ОРЕСТ, Єпископ УАПЦ в Європі,
КОНСТАНТИН, Єпископ УПЦ у США.

**

Д-р **ЛЕВ ЖАВКО-ПОТАПОВИЧ**, Пастор,
Всеукраїнське Євангельсько-Баптистське Братство,
ВОЛОДИМИР БАГРИН, Президент
Українського Євангельського Об'єднання
в Півн. Америці,
ВОЛОДИМИР БОРОВСЬКИЙ, Пастор,
Секретар Консисторії Української Євангельської
Реформованої Церкви в екзилі.

**

Це звернення прочитав після Соборного Молебня в неділю, 4 листопада 1973 р., Митрополит УКЦеркви в Канаді, Максим Германюк, Архископ Вінніпезький.

КОМУНІКАТ ТРЬОХ ЦЕРКОВ-МИТРОПОЛІЙ

Дня 31-го жовтня і 1-го листопада 1973 р. в Торонті, Онтаріо, Канада, відбувся Собор Єпископів і представників вищих церковних управлінь трьох Митрополій Української Православної Церкви — Української Греко-Православної Церкви в Канаді, Української Православної Церкви у США і Української Автокефальної Православної Церкви в Європі, в якій взяли участь від УГПЦеркви в Канаді: Первоієрарх-Впреосв. Архисп. Михаїл, Впреосв. Архисп. Андрій,

Преосв. Єпископ Борис, Прот. Д. Лучак — гол. президії Консисторії, Архипрев. д-р С. Савчук — заст. голови президії Консист., Прот. С. Кіцюк — секретар президії Консист., Митр. Д. Фотій — член Консисторії.

Від УПЦеркви у США і УАПЦеркви в Європі: Первоієрарх Впреосв. Митрополит Мстислав, Впреосв. Архисп. Марко — заст. Митрополита, Впреосв. Архисп. Іов — Півд. Америка, Прев. Єпископ Орест — Європа, Прев. Єпископ Константин, Протопрев. А. Селе-

пина — голова консисторії, Протопресв. Ф. Вілецький — заст. голови Митроп. Ради, Протопресв. О. Мицик, свящ. С. Сергійчук — Аргентина, д-р К. Варварів, д-р А. Жуковський, мгр. В. Дідович.

Собор обміркував ряд важливих справ з життя Української Православної Церкви у вільному світі та виніс такі постанови й резолюцію, які подаємо до загального відома:

Постанови:

1. Собор Єпископів і представників вищих церковних управлінь трьох Українських Православних Митрополій, а саме — УПЦ у США, УГПЦ в Канаді та УАПЦ в Європі, що відбувся 1-го листопада 1973 року в Торонті, **ОДНОДУШНО** стверджує, що ці Митрополії становлять **ОДНУ УКРАЇНСЬКУ ПРАВОСЛАВНУ ЦЕРКВУ У ВІЛЬНОМУ СВІТІ**, зовнішнім виявом чого являється **СОБОР ЄПИСКОПІВ І ПРЕДСТАВНИКІВ ВИЩИХ ЦЕРКОВНИХ УПРАВЛІНЬ** згаданих Митрополій, який відбувається щонайменше раз у рік, або в міру потреби.

2. Уважаючи зв'язки наших Митрополій із вселенським православ'ям за корисні, Собор Єпископів і представників вищих церковних управлінь трьох Митрополій — УПЦеркви в США, УГПЦ в Канаді й УАПЦеркви в Європі, який відбувся 1-го листопада 1973 р. в Торонті, заявляє, що взаємовідносини з Царгородською Патріархією, як традиційним центром вселенського православ'я, залишаються на базі **ПОВНОЇ АВТОКЕФАЛІЇ УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ЦЕРКВИ** у вільному світі.

Резолюція:

Собор Єпископів і представників вищих церковних управлінь трьох Українських Православних Митрополій — УПЦ у США, УГПЦ в Канаді і УАПЦ

в Європі, запізнавшись із опублікованим у пресі комунікатом у справі покликання до життя **РАДИ УКРАЇНСЬКИХ ЦЕРКОВ** у вільному світі, ствердив доцільність створення такої установи, та що для остаточного й успішного заснування такого діла є необхідним відбутися далі консультації з авторитетними чинниками Українських Церков у вільному світі.

Дух братньої згоди й духовної спільноти та любови Церков у Канаді, у США і Європі знайшов своє святе виявлення й освячення у спільній Святій Літургії, яка була відправлена 4-го листопада 1973 р. в катедрі св. Володимира в Торонті всіма Владиками й духовенством, які щиро вірять у те, що їх духовне єднання дасть кращу змогу нести далі діло Боже і краще послужити своєму багатостраждальному народові у всьому світі.

Ми, учасники Собору, члени представництв трьох Митрополій Української Православної Церкви, пастирі та вірні благаємо Милосердного Господа поблагословити наш почин спільного діяння на поширення істини нашої Прадідної Церкви, на захист її від ворогів та безбожжя, і на поглиблення в душах вірних її святих навчань.

З тим благанням до Господа Бога, зі святою вірою у провід Духа Святого, ми кличемо всіх віруючих наших Церков прийняти з любов'ю та довір'ям ці наші заходи і всім разом благати Милосердного Бога про Його дальшу опіку, провід та благословення над всіма нами.

Первоієрарх УПЦ у США і УАПЦ в Європі:
Митрополит МСТИСЛАВ.

Первоієрарх УГПЦ у Канаді: Архиспископ МИХАІЛ.
Секретарі: Протопресв. С. ВІЛЯК і Прот. С. КЦЮК.

КОМУНІКАТ

Під час Другого Світового Конгресу Вільних Українців відбулася в Торонті від 1-3 листопада 1973 р. нарада представників мирянських організацій за патріархат Української Католицької Церкви. В нараді брали участь представники з Австралії, Аргентини, Бразилії, Сполучених Штатів Америки, Канади та Європейського Об'єднання Товариств і Комітетів за патріархат УКЦеркви. На нарадах обговорено сучасний стан в Українській Католицькій Церкві, а зокрема організаційні питання мирянського руху за патріархат.

Учасники нарад гаряче вітають їх Блаженство Блаженнішого Отця Патріарха Йосифа, Голову Постійного Синоду, та всю Високопреосвященну Ієрархію УКЦеркви, виявляючи їм повну підтримку в розбудові помісности і патріархального устрою цієї Церкви. Спільна нарада прийняла такі узгоджені постанови:

1. Закликаємо українське мирянство взяти численну участь в паломництві на заповіджені історичні урочистості в Римі у дні від 18-24 листопада 1973 року, а всіх інших українців католиків прохасмо з'єднатися в молитвах за ідеали єдності Церкви і Народу.

2. Висловлюємо впевненість, що у згаданих торжествах візьмуть участь всі Владики та покладуть дальші підвалини під розбудову церковної організації і помісної самоуправности, відбуваючи черговий Архиспископський Синод.

3. В цих історичних церковно-національних змаганнях конечно потрібна сильна мирянська організація у всіх країнах нашого поселення та об'єднана дія Ієрархів, духовенства і мирян.

4. На підставі дотеперішнього досвіду стверджуємо, що в кожній країні повинна існувати одна організація за патріархальний устрій та спільне світове об'єднання крайових товариств.

5. Для переведення цього в життя, у США буде покликана в найскорішому часі спільна комісія, складена з представників Крайової Управи Товариства за патріархальний устрій УКЦеркви й Ради Українських Організацій у США за патріархат Помісної УКЦеркви.

6. З метою завершення структури мирянських організацій світовим об'єднанням Нарада уповноважила д-ра Володимира Пушкар, д-ра Юліяна Пелеха і д-ра Петра Зеленого, у співдії з крайовими об'єднаннями, покликати організаційну комісію Світового З'їзду крайових представництв і організацій за патріархат, який заплановано на лютий 1974 р. в Римі. Торонто, 3 листопада 1973 р.

Підписали за товариства і країни:

Світове Товариство за патріархат Помісної УКЦеркви:
д-р Володимир Пушкар Дарія Кузик

Міжкрайовий Координаційний Осередок
церковно-мирянських і громадських організацій
за патріархат УКЦеркви:

д-р Юліан Пелех д-р Василь Маркусь
Координаційний Комітет Канади й Америки
за здійснення патріархату:

д-р Юрій Городиловський д-р Микола Кушета
Олександра Ковальська мгр. Євген Мастикаш
Європейське Об'єднання Товариств і Комітетів
за патріархат:

інж. Теодор Кудлик мгр. Володимир Косик
Об'єднання Українських Католицьких Організацій
Австралії:

проф. Михайло Німців Юрій Венгльовський
Товариство за Патріархальний Устрій УКЦеркви

в Аргентині:

інж. Юрій Іваник

Товариство Прихильників Української Культури
в Бразилії:

Михайло Генц

Товариство за Патріархальний Устрій
Української Католицької Церкви у США:

д-р Мирослав Навроцький мгр. Сва Піддубчинши
д-р Зиновій Гіль

Крайова Рада Мирян

Товариства за Патріархальний Устрій у США:

д-р Микола Барусевич

Рада Українських Організацій в США
за патріархат Помісної УКЦеркви:

Михайло Панасюк д-р Олександр Білик
Микола Денисюк

Комітет громадської дії

за патріархат і помісність УКЦеркви, Чикаго:

інж. Роман Бігун Любослава Шандра
Товариство Прихильників

Українського Католицького Університету, Нью-Йорк
д-р Марія Клячко Олександра Шуст

Крайова Рада Українських Організацій

за Патріархат УКЦеркви, Канада:

д-р Михайло Марунчак д-р Борислав Білаш
Анна Марія Баран Роман Осташевський

інж. Леоніда Вертипорох Дмитро Попадинець
Степан Петелицький

Центрاليا Комітетів Оборони

Обряду, Традицій і Мови УКЦеркви:

Григорій Головатий проф. д-р Петро Біланок
мгр. Карно Микитчук

Микола Плав'юк

НА ЧЕРГОВОМУ ЕТАПІ...

II-ий Конгрес СКВУ, що відбувся в днях від 1-ого до 4-ого листопада 1973 р. в Торонті, виявив, що наш широкий громадський загал, а зокрема наші громадські організації та установи, які діють у країнах вільного світу, вбачають не лише доцільність, але й необхідність дії Секретаріату СКВУ як найвищої установи нашого громадського життя поза кордонами України.

II-ий Конгрес зміцнив становище Секретаріату СКВУ, оформивши статутівно відношення Українських Церков до СКВУ та поширивши представництво в Секретаріаті СКВУ на цілий ряд міжкрайових організаційних надбудов та об'єднань.

Схвалення постійного місця осідку Президії Секретаріату СКВУ в Торонті на цілу п'я-

тирічну каденцію є великим кроком вперед, який допоможе забезпечити стабільність і тяглість діяльності Секретаріату СКВУ на чергових п'ять років.

Схвалення бюджету в сумі 100,000 доларів на діяльність Секретаріату СКВУ, в порівнянні з минулою каденцією, є також великим кроком вперед під умовою, що членські організації СКВУ, які II-ий Конгрес зобов'язав до відповідних вplat на покриття цього бюджету, ці свої бюджетові зобов'язання сумлінно та своєчасно виконують.

В цьому стані справ Президія Секретаріату СКВУ мусить провадити свою працю в рамках, здається, двох взаємо себе виключаючих обставин. З одного боку загал нашого суспільства в добрій вірі очікує від СКВУ відповіді на всі

труднощі і складні проблеми нашого суспільного життя у вільному світі. Припинення процесу асиміляції і денационалізації молодого покоління, успішна протидія масовості мішаних подруж з одного боку, а успішна допомога нашим рідним в Україні і відповідне поширення правди про українську справу у вільному світі з другого є зразками того, що наша спільнота очікує від Президії Секретаріату СКВУ.



Микола Плав'юк, голова Організаційної Комісії II-го Конгресу СКВУ, а теперішній 1-ий заступник президента СКВУ, відкривав багатотисячну національну маніфестацію в залі "Мейпл Ліф Гарденс", в неділю, 4 листопада 1973 р.

Рівночасно з цим наш загал не усвідомляє собі того, що СКВУ — це не є ще одна організація, яка має замінити вже від давна існуючі в нас організаційні форми нашого громадського життя, що Президія Секретаріату СКВУ не може починати історії від себе, але навпаки, праця Президії Секретаріату СКВУ завжди мусить бути спрямована на те, щоб здоровою ініціативною заінтересувати наші існуючі громадські формації працювати краще ніж дотепер, щоб затісненням співпраці між ними зміцнити нашу спільноту, щоб шляхом координації акцій уникати непотрібну марнотравність наших обмежених людських і фінансових засобів, які є до диспозиції нашого організованого суспільства. Неодноразово ми були свідками, як наші різні організації дублювали себе виконанням тих самих справ та непотрібною конкуренцією, а то й взаємно себе поборювали, що, очевидно, не приносить ніякого хісну українській спільноті.

Усвідомляючи собі диспропорцію між тим, що наша спільнота очікує від нас і тим, що є під силу кільком особам у складі Президії Секретаріату СКВУ виконати, будемо вести нашу працю так, щоб всюди і завжди була вона в згоді як із постановами II-ого Конгресу СКВУ, так і з тією атмосферою великого довір'я, яку делегати на II-ий Конгрес СКВУ і загал нашої громади виявили супроти СКВУ.

II-ий Конгрес СКВУ доручив новообраній Президії свого Секретаріату:

а) *посилити зв'язок з нашим організованим життям на всіх континентах вільного світу,*

б) *пожвавити працю Рад і Комісій, що діють при СКВУ, спрямовану на зміцнення нашої спільноти, на посилення її відпорності проти асиміляції, на зміцнення і активізацію молодішої генерації у провіді нашого громадського життя, на розбудову культурних і наукових станиць українства у вільному світі,*

в) *розбудувати інформаційну службу, яка має ширити правду про Україну і нашу спільноту у вільному світі серед неукраїнського оточення,*

г) *розбудувати засоби інформації і зв'язку з поневоленим українським народом, що — признаємо — під сучасну пору не є легкою справою,*

г) *утогнити нові способи нашої дії на відтинку оборони прав української людини, зокрема наших братів і сестер, переслідуваних у СССР і в країнах, які СССР контролює.*

Ці переважливі завдання Президія Секретаріату СКВУ почала вже частинно виконувати. Ми свідомі того, що всіх цих завдань не можна завершити в найближчих місяцях. Однак, при всебічній підтримці складових організацій СКВУ і всієї української спільноти у вільному світі Секретаріат СКВУ зможе їх напевно з часом поступово виконати.

Ключовою проблемою, від якої залежатиме успіх чи невдача нашої праці — це *забезпечення фінансової бази* на довшу мету для дії Секретаріату СКВУ. Постанова II-ого Конгресу СКВУ про створення кількох мільйонного постійного фонду СКВУ — це нелегке завдання, але ціла наша спільнота може і мусить його довершити, якщо Секретаріат СКВУ та Ради і Комісії, що діють при СКВУ, мають дійсно виконати ті нелегкі, але такі важливі завдання, які на них наклав II-ий Конгрес СКВУ своїми постановами і резолюціями, та яких очікує від СКВУ ціле наше суспільство у вільному світі і

наш народ на Рідних Землях та в чужих країнах за залізною куртиною. Якщо ми усвідомимо собі, що у вільному світі є приблизно 2 мільйони українців, то це, безсумнівно, кольосальний людський і фінансовий резервуар, який при відповідній організації і прихильній настанові може дати фінансові засоби на такий кілька мільйоновий фонд СКВУ.

Нашою працею і нашими зусиллями мусимо знайти доступ до нашого українського ма-

сиву у вільному світі. Хай же наш контакт з ним і його співпраця з нами при розбудові фонду СКВУ буде *своєрідним національним референдумом нашої спільноти*, який засвідчить, що *наша спільнота у вільному світі хоже виявити свою зорганізованість, єдність і силу*, хоце жити своїм власним національним життям і готова своєю масовою моральною і фінансовою допомогою підтримати дію СКВУ і його організаційної системи.

Юрій Шимко

ПОЧАТКОВИЙ ПЕРІОД ДІЯЛЬНОСТІ ПРЕЗИДІЇ СЕКРЕТАРІАТУ СКВУ

ВСТУПНІ ЗАУВАГИ

Багато слів, багато шляхетних думок, безліч цінних резолюцій та постанов було висловлено, продискутовано та схвалено впродовж чотирьох історичних днів від 1-4 листопада м. р., в яких відбувався в Торонті 2-ий Конгрес СКВУ. Немало було вкладено енергії і зусилля для підготовки та ведення Конгресу та немало було висловлено чи то неминучої критики, чи то оптимістичних сподівань.

Немає сумніву, що делегати на 2-ий Конгрес СКВУ передали Президії СКВУ величезну відповідальність за успішну діяльність упродовж п'ятилітньої каденції. Головна ініціатива і засяг діяльності Секретаріату залежні таки від плянування та виконання проектів і спільних постанов Президії, у тісній співпраці з центральними крайовими репрезентаціями, згідно з постановами статуту, Конгресу та пленарних нарад Секретаріату.

Для успішності і діловости у праці, Президія узгіднила відповідний розподіл функцій між своїми поодинокими членами, а саме: Микола Плав'юк — координація праці Президії у відсутності президента, о. д-ра В. Кушніра, та зв'язок з Радами і Комісіями СКВУ; Юрій Шимко — відповідальність за працю канцелярії; Юрій Даревич — Інформаційна Служба СКВУ; Франко Мартинюк і Василь Кирилюк — фінансові справи; Стефанія Савчук — координація праці з жіночим громадським сектором. До постійної участі в усіх засіданнях Президії запрошено члена Секретаріату, представника ЦЕСУС-а, Юрія Веретельника, для координації із нашим студентським сектором.

Далі старатимуся з'ясувати пророблену працю Президії від 5-го листопада 1973 р. до

30-го квітня ц. р. Детальний хід праці задокументований в окремих протоколах відбухих сімнадцятьох засідань вужчої Президії (членів з осідком в Торонті та околиці) та двох засідань ширшої Президії, в яких, крім вищезгаданих, також брали участь президент СКВУ, представники Українських Церков, президент КУК та представник УККА.

СТАТУТ І ПРАВИЛЬНИК СКВУ

5-го листопада 1973 р., зараз після 2-го Конгресу, відбулися перші пленарні наради новообраного Секретаріату для офіційного передання функцій членами першої Президії новообраній Президії. Узгіднено точну форму публікації у пресі складу Секретаріату та подано низку рекомендацій для діяльності Президії.

22-го квітня ц. р. відбулося засідання членів Статуткової Комісії 2-го Конгресу, на якому устійнено інтерпретацію деяких точок та прийнято остаточну мовну редакцію тексту статуту, який подаємо в цьому числі "Вісника".

З уваги на те, що 2-ий Конгрес, на жаль, не мав часу схвалити нового правильника Президії СКВУ, генеральний секретар СКВУ випрацював проект правильника праці Президії, який після узгіднення з членами Президії буде переданий на найближчі пленарні наради Секретаріату СКВУ в грудні ц. р. до схвалення.

КАНЦЕЛЯРІЯ ПРЕЗИДІЇ СЕКРЕТАРІАТУ

З початком грудня 1973 р. Президія винаймила нове приміщення для канцелярії в модерному бюровому будинку з відповідним устаткуванням. Під цю пору в канцелярії працюють Люба Ткаченко, Стефа Шимко та інж. Омелян Тарнавський. Приміщенням та устат-

куванням канцелярії СКВУ користуються також, за рішенням Президії, осередок СКВОРади та Комітет Оборони Валентина Мороза при СКВУ.

ЛІКВІДАЦІЯ ОРГАНІЗАЦІЙНОЇ КОМІСІЇ 2-го КОНГРЕСУ СКВУ

28-го лютого відбулись спільні сходи Президії, в яких взяли участь члени Організаційної Комісії 2-го Конгресу, голови її підкомісії та члени Фінансової Підкомісії і Контрольної Комісії. Тоді передано Президії точне зіставлення фінансових розрахунків Організаційної Комісії, яке подасмо в цьому числі "Вісника". З надвишки передано до каси Президії приблизно 66,000.00 дол. готівкою.

ПОСТІЙНИЙ ФОНД СКВУ

Згідно з постановою 2-го Конгресу, Президія вирішила створити постійний ненарушуваний фонд СКВУ в сумі п'яти мільйонів доларів, з відсотків якого можна було б принаймні частинно фінансувати діяльність СКВУ. Ця постанова, як також деталі пляну фінансової діяльності СКВУ на 1974 рік щодо безпосередніх збіркових акцій, випрацювання системи внесків членів СКВУ, збірки датків та дотацій на СКВУ були предметом нарад Президії 4-го травня ц.р. Зараз з початком 1974 р. вислано заклик до всіх українських кредитівок в Канаді і США, щоб вони склали дотації на СКВУ. Від часу діяльності нового Секретаріату, тобто впродовж останніх 6 місяців прибуло до каси Президії з добровільних датків громадян та дотацій наших організацій і кредитівок приблизно 3,800.00 дол.

ЗОВНІШНЯ ДІЯЛЬНІСТЬ

При кінці січня ц.р. я мав радіо-інтерв'ю в українському відділі Міжнародної Секції СіБіСі у Монреалі на тему діяльності СКВУ. Інтерв'ю передано 8-го лютого радіопередачею в Україну. В лютому вислано перший англomовний комунікат СКВУ в справі оборони Валентина Мороза до редакції передових 215 газет та пресових агенцій вільного світу. Окремі заклики та комунікати вислано теж до всієї української преси та країнних громадських централей.

Акцію в обороні В. Мороза ведено в тісній співпраці з Комітетом Оборони Мороза, який очолює проф. Володимир Тарнопольський під

патронатом СКВУ. З початком травня ц.р. вислано протестаційне звернення в справі д-ра Леоніда Плюща, з долученою детальною документацією, до Комісії Прав Людини при ООН, Міжнародної Федерації Прав Людини, Емнесті Інтернешенел, Міжнародної Комісії Юристів, Міжнародного Червоного Хреста, Американського Державного Департаменту та до генерального секретаря ООН.

Крім того Президія виплатила проф. П. Реддееєві (з Лондону) 562.00 дол. на закінчення видання 4-ох чисел "Українського Вісника" англійською мовою. Збірник повинен вийти друком цього року. В квітні Президія почала збирати документацію та інформації для підготовки акції в таких справах: а) можливий приїзд А. Шелепіна до Західної Німеччини; б) арешти українських студентів та 74-літнього письменника М. Кагана в Югославії і обмеження щодо вживання української мови по радіо та в газеті "Руске Слово", згідно з пресовими повідомленнями; в) стан інтернованих українців у двох італійських таборах для втікачів з комуністичних країн.

РАДИ І КОМІСІЇ

У листопаді 1973 р. вислано запитник до голів Рад і Комісій, що досі існували при Секретаріаті СКВУ, щоб одержати від них інформації про стан справ та плян їхньої діяльності на майбутнє. В більшості одержані інформації допоможуть устійнити форму координації і співпраці з Радами, як також поставити основи для відновлення праці давніше існуючих комісій. Президія рішила вислати по 1,000.00 дол. на потреби СКВОР-у та Ради для Справ Культури.

23-го березня відбулися наради для обговорення проблем, пов'язаних з діяльністю Комісії Оборони Прав Людини та Інформаційної Служби СКВУ. В нарадах взяли участь представники українських установ, академічного світу та громадського сектора, активні в ділянках людських прав та інформації.

На нарадах розглянено проекти праці Інформаційної Служби СКВУ, Комісії Оборони Прав Людини, справу відкриття Бюро СКВУ в Нью-Йорку та програми його діяльності. Обмін думок і низка рекомендацій та висновків нарад були незвичайно корисними для сконкретизування форми та змісту дії СКВУ на зовнішньому відтинку. Президія звернулася також до Екзекутиви УККА з проханням опрацювати

проект діяльності Бюро СКВУ в Нью-Йорку. Відкриття Бюро залежатиме головню від наявності фондів, потрібних на покриття видатків цього бюро.

Президія постановила також оформити фінансову комісію, яка була б дорадчим і допоміжним чинником для фінансового сектора Президії при організації збіркової кампанії фінансів на фонд СКВУ. Постановлено відбутися у цій справі окрему конференцію з представниками українського господарського сектора.

ДОВІДНИК ПРО УКРАЇНСЬКІ ПОСЕЛЕННЯ У ВІЛЬНОМУ СВІТІ

Президія звернулася до Українського Соціологічного Інституту в Нью-Йорку з пропозицією співпраці щодо опрацювання статистичних даних про українські поселення в поодиноких країнах вільного світу, та видання їх друком.

Рішено, що Інститут збиратиме статистику для професійного оформлення та видання довідника з тим, що СКВУ покриє частину коштів видання. Багато таких матеріалів Інститут вже зібрав.

Президія звернулася до крайових централей, щоб підшукати кваліфікованих осіб на їхньому терені для співпраці у згаданій справі.

XXI ОЛІМПІЙСЬКІ ІГРИ

Покликаючись на письмо УСЦАК-у до Президії СКВУ, щоб використати наступні Олімпійські Ігри для пропагування української справи, Президія звернулася до Конференції Українських Молодечих Організацій, щоб вона підготувала проект акції на XXI-их Олімпійських Іграх, які мають відбутися в 1976 р. у Монреалі.

В ПЕРСПЕКТИВІ МАЙБУТНЬОГО

Повище подані інформації про важливіші аспекти діяльності Президії упродовж перших кількох місяців відображають лише частинно започатковану працю, умови діяльності, низку

обов'язків, проблем та труднощів, які у майбутньому прийдеться виконати чи розв'язати.

Президія започаткувала свою працю в повному довір'ї, що українська організована спільнота у вільному світі ані не легковажатиме нашої спільної духової, культурної та політичної місії у світі в рамках СКВУ, ані не зрікатиметься своїх фінансових обов'язків супроти Президії СКВУ.

Немає найменшого сумніву, що найважливішою проблемою нашого життя — це внутрішнє зміцнення наших сил в ділянках культури, науки, освіти і виховання з більшим зусиллям для збереження, плекання та поширення української мови й культури. Політична діяльність нашої громади у вільному світі залежна в основному від її національної свідомості. Нова доба національного відродження в Україні та рух спротиву "одержимих" у великій мірі пов'язані з новою добою збереження і зміцнення національної свідомості та солідарності українців в діаспорі, яку започаткував 1-ий Конгрес СКВУ в 1967 р. Перед нами низка цікавих та можливих до здійснення проектів, як наприклад: Координація дії всіх українських наукових установ, оформлення еміграційного бюро при СКВУ, програми студійних та товариських "вимін" для української молоді між окремими країнами, організація "культобміну" найкращих українських мистецьких сил в діаспорі, який координував би та частинно фінансував би СКВУ, та щорічне проголошення в листопаді "місяця національної солідарності" з влаштуванням мистецьких імпрез та проведенням світової кампанії фінансування діяльності СКВУ.

Поодинокі проекти вимагають великих зусиль від усіх нас, більших чи менших організацій і надбудов, як також кожного і кожної з нас індивідуально. Без огляду на політичні зміни, які могли б зайти у світі чи на Рідних Землях, СКВУ існуватиме завжди так довго, як довго існуватиме свідомий український народ і як довго будемо вірити, що "в єдності наша сила".

П О Д Я К А

Світлини, використані в цьому числі "Вісника СКВУ", виконали **п. Андрій Григорович з Торонта і В. Вівчарук з Брантфорду**. За

їхню увічливість складаємо їм на цьому місці щиро подяку. Також щиро дякуємо **п. Володимирові Беднарському** з Торонта за безкоштовне мистецьке виконання рисунку назви цього нашого видання. — **Редакція.**

ПРЕДСТАВНИКИ КАНАДСЬКИХ УРЯДОВИХ ЧИННИКІВ ГІСТЬМИ 2-го КОНГРЕСУ СКВУ.



Посадник Торонта, Дейвід Кромбі, в одержаній з нагоди II-го Конгресу СКВУ від українців Торонта в подарунку вишиваній сорочці, стоїть на сцені найбільшої спортової арени Торонта "Мейнл Ліф Гарденс", біля кол. прем'єр-міністра Канади, вельми достойного Джона Діфенбейкера, головного промовця на національній маніфестації, в якій взяло участь понад 15,000 учасників.



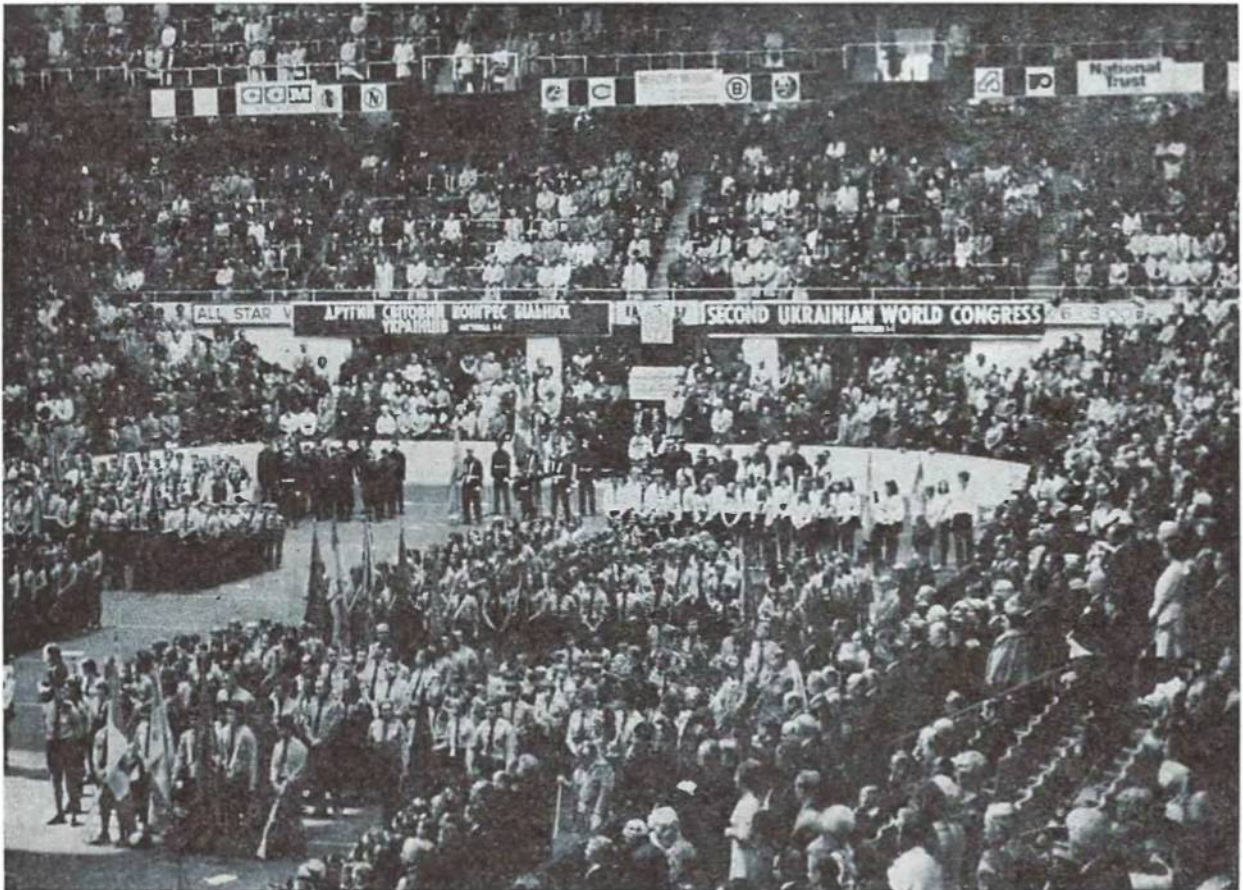
В суботу, 3 листопада увечері, відбувся в найбільшій бенкетовій залі Торонта в готелі "Фор Сізонс Шератон" конгресовий бенкет, програмою якого проводив проф. Василь Янішевський. У бенкеті взяло участь понад 2,000 учасників, в тому близько два десятки Владик УКЦеркви, УПЦеркви та голов Українських Протестантських Об'єднань, декілька міністрів канадського федерального і онтарійського провінційного урядів, 12 консулів, представники литовського, латвійського і словацького світових конгресів, численні представники нашого культурно-наукового, суспільно-політичного, громадського та професійно-економічного життя з цілого вільного світу, численні представники української і чужоземної преси. Під час цього бенкету виголосили промови — в імені федерального уряду дост. міністер Марк Ляльонд (вгорі), а від уряду провінції Онтаріо дост. прем'єр Вільям Дейвіс (внизу).



Делегація II-го Конгресу СКВУ на офіційних відвідинях в кабінеті прем'єра уряду провінції Онтаріо, дост. Вільяма Дейвіса, в п'ятницю, 2 листопада 1973 р. Зліва направо: керівник української радіо-програми з Боффало, США, Василь Шарван; ред. С. Мудрик, Мюнхен, Німеччина; голова Централі КУК з Вінніпегу, д-р Петро Кондра; тодішній президент СКВУ, мгр. Антін Мельник; Впресов. Митрополит Максим Германюк; прем'єр провінції Онтаріо, дост. Вільям Дейвіс; голова Відділу КУК в Торонті, д-р Петро Глібович; міністер провінційного онтарійського уряду, дост. Іван Яремко; перший і теперішній президент СКВУ, о. митрат д-р Василь Кушнір; члени Президії СКВУ, д-р Богдан Гнатюк і мгр. Омелян Коваль та голова КУК на провінцію Онтаріо, адв. Богдан Ошшук.



НАЙВЕЛИЧАВШИЙ ДЕНЬ 2-го КОНГРЕСУ СКВУ



Неділя, 4-ого листопада 1973 р., була найвеличавішим днем з цілої програми 2-го Конгресу у присутності понад 15.000 учасників. Того дня в найбільшій спортивній залі Торонта в часі від год. 11.30 до 3.30 по пол. відбувся дуже добре підготований і проведений імпозантний апель понад 500 уніформованих членів всіх наших молодечих організацій і відділу українських літунських кадетів (на великій світлині вишу на арені бачимо частину учасників апелю). — Після того Ісрархія і численне духовенство наших 3-ох християнських Церков відправили в наміренні українського народу соборний молебень подяки (дивись теж стор. 14), що став справжньою історичною подією і залишив на всіх учасників незабутис враження. — Вкінці відбулася величава т. зв. національна маніфестація з прегарною мистецькою програмою. Головним промовцем був вельми достойний Джан Діфенбейкер. У програмі маніфестації взяли м. і. участь духова оркестра Осередку СУМ в Торонті "Батури" під мист. керівництвом мгр. В. Кардаша (внизу зліва) і славна Капеля Бандуристів ім. Т. Шевченка з Дітройту із своїм диригентом, маестром Г. Китастим (внизу справа половина членів Капелі).



ЗВІДОМЛЕННЯ

Фінансово-Бюджетової Комісії II-ого Конгресу СКВУ (у скороченні)

Фінансово-Бюджетова Комісія, обрана на першій пленарній сесії Другого Конгресу СКВУ, мала одне засідання, що складалося із двох сесій, і діяла під кермою її голови, проф. д-ра Богдана Гнатюка та заступників голови — мгра Омеляна Коваля, мгра Івана Іванчука та дир. Омеляна Плешкевича. Секретарями були пані мгр. Уляна Дячук і д-р Петро Стерчо.

Комісія, у складі 15-ох учасників, працювала інтенсивно близько чотирьох годин і ґрунтовно застановлялася над потребами фінансувати діяльність СКВУ та над джерелами цих фінансів. У загальному стверджено, що, слава Богу, українці у країнах вільного світу піднесли свої фінансові доходи до такої міри, що без труду повинні б зреалізувати запропонований річний бюджет у сумі 100,000 дол.

По ґрунтовній і всебічній дискусії Комісія прийшла до висновку, що бюджетову суму на рік 1974-ий треба було б призначити на ось такі ділянки праці СКВУ:

1. На працю бюро Президії СКВУ: оплата персоналу, приміщення, канцелярських потреб тощо 35%	\$35.000.—
2 На бюро СКВУ в осідку Об'єднаних Націй 25%	\$25.000.—
3. Праця Рад і Комісій СКВУ, преси й інформації 30%	\$30.000.—
4. Пленарні сесії СКВУ 10%	\$10.000.—
Разом витрат	\$100,000.—

Якщо мова про придбання фінансових засобів для ведення праці СКВУ, Фінансово-Бюджетова Комісія розглядала постанови статуту щодо обов'язку кожної членської організації платити членську вкладку, як також інші джерела фінансових надходжень, зокрема дотації та безпосередніх датків до каси СКВУ. Фінансова Комісія прийшла одноголосно до висновку, що під сучасну пору необхідно ще залишити дотеперішні методи фінансування СКВУ, базовані в основному на розметі бюджетової суми на поодинокі країни, тобто на їх центральні репрезентації, які наладнають збірки накладених на них квот найдогіднішими для їх обставин методами. У висліді того Комісія пропонує бюджетові надходження на 1974-ий рік у ось такому виді:

1. Записка готівки з II-ого Конгресу:	\$25,000.—
2. До Каси СКВУ повинні в платити в 1974 р.:	
а) США, УККА	44% \$33,000.—
б) Канада, КУК	33% \$24,750.—
в) Європа, КОУГЦУ	10% \$ 7,500.—
г) Австралія і Нова Зеландія	7% † 5,250.—
ґ) Аргентина, УЦР	3% \$ 2,250.—
д) Бразилія, ОБКК	2% \$ 1,500.—
е) Венесуеля, УГВ	1% \$ 750.—
Разом 2 а) — е)	\$75,000.—
Разом впливів	\$100,000.—

Фінансово-Бюджетова Комісія рекомендує новообраному Секретаріатові СКВУ розглянути в черговій каденції та по змозі провести в життя, якщо реальна дійсність на це дозволить:

а) Встановити квоту членської вкладки для кожної категорії членства СКВУ, як от для крайових репрезентацій, міжкрайових надбудов крайових організацій, крайових організацій і т. п. Почувасмося до обов'язку пригадати постанови статуту СКВУ в цій справі;

б) Розглянути шляхи здобуття дотацій на потреби СКВУ від окремих осіб, підприємств, організацій тощо, як також шукати шляхів здобути фінансові засоби з добровільних датків тощо, безпосередньо від громадян, які підтримують СКВУ;

в) Розглянути реальні можливості створення постійного Фонду СКВУ, в сумі кількох мільйонів доларів, з інвестиційних прибутків якого можна було б у майбутньому фінансувати бодай частинно діяльність СКВУ.

В імені Фінансово-Бюджетової Комісії ставимо внесок на прийняття тут поданого бюджету та рекомендації Комісії.

Д-р Богдан Гнатюк, голова, в. р.
Д-р Петро Стерчо, секретар, в. р.

**

Після проведення дискусії, предсідник Конгресу поставив внесок Фінансово-Бюджетової Комісії під голосування. Так бюджет як і решту звіту Комісії делегати прийняли одноголосно.

ГОЛОСИ ПРЕСИ:

Подасмо уривок з однієї статті, що появилася після 2-го Конгресу. Я. Татомір пише у своїй статті п. н. "Слова і діла" ("Свобода" з 5 січня 1974 р.): "Зайве доказувати, що без відповідних фінансових засобів найкращі ідеї, заміри, заяви і резолюції остануть безвартісними вправами у красномовстві... успіх праці бюр СКВУ (в Торонті і в Нью-Йорку) залежатиме від якості постійних працівників, від якості і кількості відповідної літератури, від кількості платних оголошень чи звернень у чужомовній пресі, від суми фондів, призначених на контакти... Якщо два згадані бюра СКВУ (в Торонті і в Нью-Йорку) мають справді виконати своє завдання, то на це потрібно не десяток чи навіть соток тисяч доларів. На таку акцію потрібні мільйони доларів... Секретаріат СКВУ не звернувся досі до української громади у справі фондів (на свою діяльність). Успіх збірки таких фондів буде залежати від того, наскільки переконуючим буде таке звернення... Українська громада ідейна і жертвна та виявить потрібну жертвність, коли Секретаріат СКВУ поставить перед нею переконуючо і ясно потребу, мету та плян даної акції, та коли збірка фондів буде дбайливо, поважно й енергійно зорганізована..."

ФІНАНСОВЕ ЗВІДОМЛЕННЯ

Організаційної Комісії 2-го Конгресу СКВУ в Торонті
за час від 1 січня 1973 р. до 15 лютого 1974 р.
(в канадських долярах)

А. БАЛЯНС

на день 15-го лютого 1974 р.

I. АКТИВИ

1. Готівка в касі	100.00	
2. Готівка в банку	6,482.50	6,582.50
3. Готівка передана Президії СКВУ		60,156.62
4. Довжники		
а) Федеральний уряд за ще не виплачену дотацію на 2-ий Конгрес	2,000.00	
б) Провінційний уряд Онтаріо за невиконану дотацію на 2-ий Конгрес	5,676.40	
в) Централь КУК, Вінніпег, — не розрахована ще решта належності з переведеної збірки на Орг. Фонд 2-го Конгресу	8,347.86	
г) Екзекутива УККА, Нью-Йорк — не розрахована ще решта належності з переведеної збірки на Орг. Фонд 2-го Конгресу	8,433.60	
г) Філія УНО, Оттава, за невиконаний власний чек	60.00	24,517.86
5. Бюрове устаткування і друкарські машинки		1,101.67
Разом активи (1 — 5)		92,358.65

II. ПАСИВИ

1. Довірене conto "Оборона Прав Людини"		150.00
2. Вірителі		
а) Готель "Фор Сізонс-Шератон" за незаплачений ще Онтарійським провінційним урядом полуденок	5,676.40	
б) Централь КУК, Вінніпег, за 20% комісового від переведеної збірки на Орг. Фонд 2-го Конгресу	2,056.00	
в) Невиплачений ще зворот за покриття коштів приїзду п. В. Колесника з Австралії до Торонта	600.00	
г) Невиплачена ще винагорода службовцям	600.00	8,932.40
Разом зобов'язання (1 — 2)		9,082.40
3. Надвишка прибутків над витратами 2-го Конгресу СКВУ до диспозиції Президії СКВУ		83,276.25
Разом пасиви (1 — 3)		92,358.65

Заувага: В лютому і березні ц. р. зайшли в повище наведеному баянсі Організаційної Комісії такі зміни:

- а) До I/4 а) і б) (в активах — довжники) — одержано обіцяні урядові дотації, від Федерального уряду в Оттаві 2,000.00 дол., а від Онтарійського провінційного уряду 5,676.40 дол.
- б) До II/2 а) в) і г) (в пасивах — вірителі) — заплачено подані там суми 5,676.40 дол., 600.00 дол. і 600.00 дол., разом 6,876.40 дол.

Б. РАХУНОК ПРИБУТКІВ І ВИТРАТ
за час від 1-го січня 1973 р. до 15-го лютого 1974 р.

I. ПРИБУТКИ

1. Імпреди:			
а) Конгресові реєстраційні оплати	8,504.00		
б) Прибуток із зустрічі членів Секретаріату СКВУ з громадянством Торонта в січні 1973 р.	350.00		
в) Прибуток із зустрічі членів Секретаріату СКВУ з громадянством Торонта в квітні 1973 р.	1,700.00		
г) Прибуток з Конгресового Бенкету	44,577.23		
г) Прибуток з Конгресової Маніфестації	45,511.00		100,642.23
2. Урядові дотації:			
а) Міський уряд Торонта	3,500.00		
б) Онтарійський провінційний уряд	5,676.40		
в) Федеральний уряд в Оттаві	2,000.00		11,176.40
3. Датки громадянства, які зібрали на Фонд Організації 2-го Конгресу СКВУ:			
а) Організаційна Комісія 2-го Конгресу СКВУ в Торонті	29,153.11		
б) Централі КУК у Вінніпезі	23,130.60		
в) Екзекутива УККА в Нью-Йорку	20,692.00		72,975.71
4. Інші прибутки:			
а) Вплата Централі КУК, Вінніпег, на рахунок належності до Президії Секретаріату СКВУ з першої каденції	2,000.00		
б) Банкові відсотки з конта Організаційної Комісії	553.18		
в) Інші дрібні прибутки	47.50		2,600.68
Разом прибутки (1 — 4)			187,395.02

II. ВИТРАТИ

1. Кошти зустрічі Секретаріату СКВУ з громадянством Торонта в квітні 1973 р. (до I/1/в)	931.07		
2. Кошти Конгресового Бенкету (до I/1/г)	23,221.09		
3. Винаймлення арени на Конгресову Маніфестацію (до 1/1/г)	12,884.55		
4. Друк квитків вступу і програмок на конгресові імпреди та кошти декорацій	6,846.34		
5. Інші витрати на конгресові культурні імпреди	4,619.95		
6. Кошти нарад членів Підготовчого Комітету та Організаційної Комісії 2-го Конгресу СКВУ	1,988.80		
7. Винайм готелевих приміщень на пленум, семінарі, виставки тощо під час 2-го Конгресу	5,145.62		
8. Кошти засідання Секретаріату СКВУ та переведення "Українського дня" в Оттаві (30 і 31. 10. 1973 р.)	3,320.74		
9. Репрезентативні та пропагандивні витрати	1,592.09		
10. Оголошення конгресових імпред та датків на Орг. Фонд 2-го Конгресу в українській пресі і радіо	1,909.00		62,459.25
11. Кошти полуденків:			
а) Спонзор: Міський уряд Торонта	4,669.85		
б) Спонзор: Онтарійський провінційний уряд	5,676.40		10,346.25

12. Загальні витрати:			
а) Платні службовцям канцелярії Організаційної Комісії	11,864.24		
б) Чинш за льокаль для канцелярії	1,150.00		
в) Канцелярійне приладдя та друк звідомлень членів Секретаріату на 2-ий Конгрес і конгресових доповідей та інших матеріалів	3,232.64		
г) Поштові і телефонічні оплати	1,685.55		
г) Кошти подорожів	1,788.44		
д) Різне	771.88		20,492.75
13. Комісове за збірку датків на Орг. Фонд 2-го Конгресу			
а) Централя КУК, Вінніпег:			
20% за безпосередньо переведену збірку (\$23,130.60)	4,626.12		
10% за збірку переведену Організаційною Комісією в Торонті (з терену Канади — \$20,560.00)	2,056.00		
б) Екзекутива УККА Нью-Йорк:			
20% за переведену збірку на терені США (\$20,692.00)	4,138.40		10,820.52
Разом витрати (1 — 13)			104,118.77
14. Чиста надвишка прибутків над витратами 2-го Конгресу СКВУ до диспозиції Президії СКВУ			83,276.25
Усе разом (1 — 14)			187,395.02

ПЕРЕВІРКА ПУБЛІЧНОГО КНИГОВОДА І АВДИТОРА

Перевірку вище наведеного фінансового звідомлення Організаційної Комісії виконав публічний книговод і аудитор, п. Вільям Н. Бодді з Торонта, і про цю перевірку так висловився у своєму листі з 19-го лютого 1974 р. до членів Президії СКВУ (подасмо текст англійського листа в перекладі):

“Шановні Панове! Ми перевірили баянс і рахунок прибутків та витрат Організаційної Комісії 2-го Конгресу СКВУ за час від початку її існування до 15-го лютого 1974 р. Наша перевірка включала загальний перегляд бухгалтерійної процедури і таких контрольних заходів стосовно бухгалтерійних і інших допоміжних матеріалів, які — на нашу думку — в даних обставинах треба було перевести. На нашу думку, виготовлені на день 15-го лютого 1974 р. баянс та рахунок прибутків і витрат віддзеркалюють правдиво фінансову ситуацію Організаційної Комісії згідно з нашим найкращим переконанням та одержаними інформаціями і поясненнями та на основі бухгалтерійних матеріалів Комісії”.

**

ПЕРЕВІРКА КОНТРОЛЬНОЇ КОМІСІЇ

Перевірку діловодства канцелярії Організаційної Комісії 2-го Конгресу СКВУ, а зокрема каси, бухгалтерії, касової і бухгалтерійної документації та перевірку виготовленого на день 15-го лютого 1974 р. фінансового звідомлення переводила впродовж лютого ц. р. Контрольна Комісія Організаційної Комісії. Останнє

засідання Контрольної Комісії відбулося в суботу, 16-го лютого ц. р.

Про свою перевірку Контрольна Комісія виготовила докладний двосторінковий протокол, в якому стверджено, що діяльність канцелярії відбувалася в порядку, що касове і бухгалтерійне діловодство проваджено, а кінцеве рахункове звідомлення виготовлені згідно з бухгалтерійними вимогами та що воно докладно і вірно віддзеркалює фінансову діяльність Орг. Комісії і фінансовий стан на день 15-го лютого 1974 р. Цей протокол підписали: а) За Контрольну Комісію — д-р М. Малецький (голова) та В. Чиж, інж. Є. Дуткевич, П. Кіт і інж. Ю. Темник (члени); б) За Фінансову підкомісію — д-р О. Войко, (голова) і інж. Р. Романчукевич, дир. В. Ситник, дир. В. Куций і дир. В. Пальчук (члени).

**

ДО НАС ПИШУТЬ...

● У відповідь на Ваше звернення з 24 січня ц. р. річні збори членів Кредитової Спільки “СОЮЗ”, вул. Бетирст 406 в Торонті, що відбулися 3 березня ц. р., на пропозицію Дирекції Спільки схвалили виплатити на фонд СКВУ даток в сумі 500.00 дол., які Вам тепер посиласмо нашим чеком... Бажаємо Вам заслужених успіхів у Вашій благородній громадській праці.

Коли українська толеранція зміцніє і закоріниться в нашому суспільстві, то воно напевно належно оцінить Ваш вклад у видвиження та розв'язку важливих проблем у нашому загально-українському житті. З правдивою пошаною — Павло Кіт, скарбник-управитель Кредитової Спільки “Союз” в Торонті.

СПИСОК ДАТКІВ НА ФОНД СКВУ

що вплинули до каси Президії СКВУ в Торонті
до 31 травня 1974 р. в — канадських долярах

1) З КАНАДИ:

● Всесв. о. митрат д-р Василь Кушнір, Вінніпег	500.00
● Українська Кредитова Спілка в Торонті	500.00
● Кредитова Спілка "СОЮЗ" в Торонті з нагоди цюгорічних загальних зборів Спілки	500.00
● Станиця Братства колишніх вояків I-ої Дивізії УНА в Монтреалі як чистий прибуток із влаштованої забави "дивізійні запуски"	278.00
● Роман Колісник, Торонто	150.00
● Пластова Кооператива "ПЛАИ", Торонто	150.00
● Спілка Українських Журналістів Канади (СУЖК) як чистий прибуток з панелю на тему "Що дав 2-ий Конгрес СКВУ?", який відбувся в Торонті 26 січня ц. р.	139.00
● Станиця Братства колишніх вояків I-ої Української Дивізії УНА в Тандер Бей, Онтаріо, як чистий прибуток з бенкету, влаштованого 26 січня ц. р. для відзначення роковин 22 січня 1918 і 1919 рр., свята Державности і Соборности України	100.00
● Крайова Екзекутива Українського Національного Об'єднання в Торонті	100.00
Українська Кредитова Спілка "Нова Громада", Саскатун	100.00
Юрій і Стефа Шимко, Торонто	100.00
Д-р Юрій Даревич, Торонто	100.00
Василь Кирилюк, Торонто	100.00
Д-р Франко Мартинюк, Гамільтон, Онтаріо	100.00
Микола Плав'юк, Грімзбі, Онтаріо	100.00
Стефанія Савчук, Торонто	100.00
Омелян Тарнавський, Торонто	50.00
Українська Кредитова Спілка, Гамільтон, Онтаріо	50.00
Українська Кредитова Спілка, Тандер Бей, Онтаріо	50.00
Українська Кредитова Спілка при Парафії св. Івана Хрестителя, Ошава	50.00
Дир. Євген Борис, Торонто	50.00
Українська Кредитова Спілка, Судбури	25.00
Люба Ткаченко, Торонто	25.00
Григорій Реплянський, Торонто	25.00
Михайло Площанський, Тоорнто	20.00
М. Яцишин, Торонто	20.00
Українська Стрілецька Громада у Гамільтоні	20.00
М. Хмара, Торонто	15.00
Софія Куца, Торонто	10.00
Г. Хлопецький, Торонто	10.00
І. Боднар	10.00
Михайло і Софія Йонки, Торонто	10.00
Іван і Осипа Заплітні, Торонто	10.00
О. Лесів, Едмонтон	10.00
Разом з Канади	\$3,577.00

2) ІЗ США:

Українська Кредитова Спілка, Рочестер	100.00
Дмитро Ощудляк, Дітройт	100.00

Ігнатій Кутко, Чікаго	50.00
Іван Струк, Філядельфія	10.00
Разом із США	\$260.00
Всіх датків разом у цьому списку	\$3,837.00

● Усім жертводавцям щиро дякуємо за їхні датки на фонд СКВУ. Дальші датки на фонд СКВУ прохасмо посылати на адресу Канцелярії Президії СКВУ в Торонті, подаючи свою докладну адресу!

ХТО ЧЕРГОВИЙ?!!!

ВАЖЛИВІ ПОСТАНОВИ ПРЕЗИДІЇ СКВУ У ФІНАНСОВИХ СПРАВАХ

Президія Секретаріату СКВУ відбула свої чергові пленарні наради в Торонті в суботу, 4 травня ц. р., під проводом президента СКВУ, Всесв. о. митрата д-ра Василя Кушніра з Вінніпегу. У цій нараді взяли участь крім членів Президії СКВУ д-р Петро Кондра, президент Централі КУК з Вінніпегу, і Йосип Лисогір та Ігнат Білінський, представники Централі УККА з Нью-Йорку.

При полагоджуванні фінансових справ члени наради довідались, що центральні крайові репрезентації повідомили Президію СКВУ, що вони неспроможні виконати своїх бюджетових зобов'язань супроти СКВУ, схвалених 2-им Конгресом. Тому члени згаданої наради вирішили розподілити бюджетові зобов'язання крайових репрезентацій на 1974 р. в сумі \$75,000.00 на всіх членів СКВУ, які згідно із статтею VI §20/б статуту СКВУ зобов'язані щорічно платити свої членський внесок.

1) У зв'язку з тим одногосно схвалено річні внески членів СКВУ на 1974 р. в таких сумах:

а) Крайові центральні репрезентації разом \$30.000.— за таким ключем: УККА, США — \$13.200, КУК, Канада — \$10.000; СУОА, Австралія — \$3.000; КОУГЦУ, Європа — \$2.100; УЦР, Аргентина — \$900; УБКК, Бразилія — \$500 і УГ, Венесуела — \$300.

б) Крайові центральні українських організацій і установ по \$1.000.—.

в) Міжкрайові надбудови українських крайових організацій і установ по \$500.

2) Президія СКВУ також вирішила на цій нараді звернутися до Українських Церков з

проханням, щоб усі українські парафії та церковні громади один раз у рік провели збірку грошей на потреби СКВУ.

3) Також вирішено, що всі пожертви, які вплинуть до СКВУ, а які не є членськими внесками складових організацій, ані датками українських парафій чи церковних громад, ані не є призначені жертводавцями на особливі потреби, будуть відпроваджені на окреме conto

ненарушимого резервового фонду СКВУ, що його вирішив створити своїм окремим схваленням II-ий Конгрес СКВУ. Цей фонд має бути відповідно ульокований, а Президія Секретаріату буде диспонувати лише відсотками з цього фонду.

**ФІНАНСОВИЙ СЕКТОР
ПРЕЗИДІЇ СКВУ**

**ВАЖЛИВІ АДРЕСИ
ОРГАНІЗАЦІЙНОЇ СИСТЕМИ СКВУ**

I. Бюро Президії Секретаріату СКВУ в Торонті

World Congress of Free Ukrainians
2200 Yonge St., Suite 1701
Toronto, Ont., Canada M4S 2C6
Telephone: (416) 487-4611

Особовий склад Президії Секретаріату, пленуму Секретаріату і Контрольної Комісії СКВУ поданий на іншому місці в цьому числі. Службовцями Бюро Президії є: інж. Омелян Тарнавський, Люба Ткаченко і Стефа Шимко.

**

II. КРАЙОВІ ЦЕНТРАЛЬНІ РЕПРЕЗЕНТАЦІЇ

**1. Українська Центральна Репрезентація
в Аргентині (УЦРА)**

Головна Управа в Буенос Айрес.
Голова: Василь Косюк, секретар: Роман Зінько.
Representacion Central Ucraina
en la Republica Argentina
Soler 5039 Buenos Aires, Argentina.

**2. Союз Українських Організацій Австралії
(СУОА)**

Головна Управа у Віндзор Гарденс.
Голова: мгр. Микола Цюрак.
Federation of Ukrainian Associations
in Australia
P. O. Box 33
Unley, S. A. 5061
Australia.

**3. Українсько-Бразильський Координаційний
Комітет (УБККБ)**

Головна Управа в Куритибі, Парана.
Голова: о. Володимир Ханейко,
Секретар: Микола Гец.
Comite Ucraino-Brasileiro
Rua Martin Afonso 441
80.000 — Curitiba, Parana
Brazil.

**4. Координаційний Осередок Українських
Громадських Центральних і Крайових Установ
в Європі (КОУГЦУ)**

Головна Управа, Лондон, Великобританія.
Голова Президії: мгр. Антін Мельник (Мюнхен), ген. секретар: д-р Святомир Фостун (Лондон).
Central Co-ordinating Committee
of Ukrainian Organizations in Europe
(скорочена назва: COUNCU — Secretariat)
49, Linden Gardens,
London W2 4HG, Great Britain.

5. Українська Громада у Венесуелі (УГВ)

Головна Управа у Каракасі
Asociacion de Ucrainianos en Venezuela
Caracas Apartado No. 2666
Venezuela.

6. Комітет Українців Канади (КУК)

Крайова Екзекутива у Вінніпезі
Президент: д-р Петро Кондра,
головний секретар: Юрій Гвоздулич,
екзекутив. директор: д-р Ярослав Кальба.
Ukrainian Canadian Committee
Headquarters
456 Main Street
Winnipeg, Man., Canada R3B 1B6
Telephone: (204) 942-4627 & (204) 943-1927

**7. Український Конгресовий Комітет Америки
(УККА)**

Крайова Екзекутива в Нью-Йорку, США,
Президент: проф. д-р Лев Добрянський,
віце-президент: Йосип Лисогір, секретар:
Ігнат Більський, екзекутивний директор:
мгр. Іван Базарко.
Ukrainian Congress Committee of America
Headquarters
302 West 13th St.
New York, NY 10014
USA.
Telephone: (212) 924-5618 & (212) 924-5617

III. Адреси Централь СФУЖО і ЦЕСУС-а

1. Світова Федерація

Українських Жіночих Організацій (СФУЖО)

Головна Управа у Філядельфії, США.
Голова Головної Управи: Стефанія Савчук
(Торонто, Канада), кореспонденційна секретарка: Володимира Ценко (Філядельфія).
World Federation of Ukrainian Women's Organizations
Headquarters
4936 North 13th Street
Philadelphia, Pa. 19141, USA.

2. Центральний Союз Українського Студентства (ЦЕСУС)

Голова Управа: мгр. Андрій Чернодольський, голова (Балтімор, США), секретар: Василь Дусанівський (Бюфало, США).
World Conference of Ukrainian Students (CESUS)
P. O. Box 73, Station "P"
Toronto, Ont., Canada M5S 2S6.

КОМІСІЇ І РАДИ ПРИ СКВУ

1. Комісія Прав Людини (КПЛ)

Склад комісії ще неоформлений. Президія СКВУ не йменувала ще голови комісії.
World Congress of Free Ukrainians
Commission on Human Rights
2200 Yonge St., Suite 1701
Toronto, Ont., Canada
M4S 2C6

2. Конференція Українських Молодечих Організацій (КУМО)

Голова комісії: інж. Микола Семанишин, Мейплвуд, Н. Й., США.
Conference of Ukrainian Youth Organizations
302 West 13th St.
New York, NY, 10014, USA.
Telephone: (212) 924-5617 & (212) 924-5618

3. Рада для Справ Культурі (РСК)

Голова Ради: Володимир Ласовський, Нью-Йорк, США.
World Congress of Free Ukrainians
Council for Cultural Affairs
c/o Mr. V. Lassowsky
881 Washington Ave., Apt. 5-E
Brooklyn, NY, 11225, USA.
Telephone: (212) 636-5118

4. Рада Суспільної Служби СКВУ (РСС - СКВУ)

Голова Ради: д-р Володимир Галан, секретар Ради: дир. Іван Поритко, Філядельфія, США.

Social Welfare Services Council
c/o Dr. W. Galan
1321 W. Lindley Ave.
Philadelphia, Pa., 19141, USA.

5. Світова Координаційна Виховно-Освітня Рада (СКВОР)

Голова: проф. д-р Едвард Жарський, Нью-Йорк, США,
заступник голови: о. прот. Тимофій Міненко, Грімзбі, Канада.
World Congress of Free Ukrainians
SKWOR
2200 Yonge St., Suite 1701
Toronto, Ont., Canada M4S 2C6

6. Світова Рада Українських Комбатантських Організацій (СРУКО)

Голова Ради: д-р Володимир Галан, секретар Ради: дир. Іван Поритко, Філядельфія, США.
World Council of Ukrainian Veterans Organizations
c/o Dr. W. Galan
1321 W. Lindley Ave.
Philadelphia, Pa. 19141 USA.

7. Українська Наукова Рада

Голова Ради: проф. д-р Володимир Янів, Мюнхен, Німеччина.
Der Ukrainische Wissenschaftliche Rat
8 München 80
Laplacestrasse 24
West Germany.

8. Українська Світова Кооперативна Рада (УСКР)

Голова Ради: дир. Василь Ситник, Торонто, Канада.
Ukrainian Co-operative World Council
297 College St.
Toronto, Ont., Canada M5T 1S2
Telephone: (416) 922-1402
(у вівторки і п'ятниці год. 8-10 вечора)

**

КОМУ ВИСЛАСМО ЦЕЙ "ВІСНИК СКВУ" ?

Цей перший номер "Вісника СКВУ", як показовий, розсилаємо на різні доступні нам адреси. Прохасмо всіх Вп. Одержувачів цього номера виповнити й переслати нам долучену до цього числа заяву в плати датку на СКВУ. Є можливість, що дехто одержить два примірники цього номера "Вісника СКВУ"; тоді прохасмо один передати знайомим. У випадку, коли буде потреба на більшу кількість показових примірників цього першого номера, прохасмо подати нам адреси, на які додатково вишлемо цей номер "Вісника СКВУ". — **Адміністрація.**

ДО НАС ПИПУТЬ...

● У відповідь на Ваш заклик з 24-го січня ц. р. тимчасом прошу прийняти від нашої кредитівки даток на фонд СКВУ в сумі 100.00 дол., ухвалений дирекцією нашої Кредитової Спільки "Нова Громада". Бажаю гарних успіхів у Вашій праці. — **Василь Яшан, управитель Кредитової Спільки "Нова Громада", Саскатун, Канада.**

● Заходом Головної Управи Спільки Українських Журналістів в Канаді відбувся в суботу, 26-го січня ц. р., в Торонті, панель на тему "Що дав 2-ий СКВУ?" Панель відкрила заступниця голови СУЖК-у, Ірина Макарик. Панелістами були: пп. Микола Плав'юк, Іван Дубилко, Андрій Бандера і Юрій Веретельник, модератором — Микола Липовецький. Імпреза відбулася в домі Свято-Миколаївської Школи з великим успіхом при переповненій залі. Увесь чистий дохід з імпрези в сумі 139.00 дол. Управа СУЖК-у призначила і тепер пересилася Вам на фонд СКВУ. — За Головну Управу СУЖК — **Василь Дідюк, скарбник, Торонто.**

● В долученні вислаємо чека на 100.00 дол. як даток на фонд СКВУ згідно з ухвалою дирекції нашої кредитової спільки. Бажаємо успіхів в Вашій праці і залишаємося з правдивою пошаною. — За Управу Української Кредитової Спільки в Рочестері, США — **В. Гаврилик, касир.**

● В долученні пересиласмо чека на 50.00 дол. на фонд СКВУ як наш скромний даток на підтримку Вашої корисної праці. Бажаючи Вам якнайкращих успіхів у Вашій діяльності, залишаємося з пошаною — **Ярослав Придаткевич, скарбник Української Кредитової Спільки в Гамільтоні, Канада.**

● З ініціативи станиці Братства Колишніх Вояків 1-ої Української Дивізії УНА в Тандер Бей і під патронатом місцевого відділу КУК відзначено 26 січня ц. р. бенкетом роковини проголошення самостійності і соборності України та 30-літній ювілей Української Дивізії "Галичина". Чистий дохід з цієї імпрези управа станиці призначила на фонд СКВУ. Посиласмо в прилозі чека на 100.00 дол. Управа Станиці бажає Вам успіхів у Вашій праці та залишається з пошаною до Вас. За Управу Станиці — **Р. Проців, голова, Тандер Бей, Канада.**

● Розуміючи фінансові потреби СКВУ для ведення такої відповідальної і важливої праці для добра Української Справи в діаспорі і на Рідних Землях, Управа Станиці Братства Колишніх Вояків 1-ої Української Дивізії УНА в Монреалі влаштувала 16-го лютого ц. р. забаву, т. зв. "Дивізійні Запусти". Чистий дохід призначено на фонд СКВУ. В долученні посиласмо чека на 298.00 дол. Ми, колишні вояки 1-ої УД УНА, згуртовані в станиці Братства у Монреалі, цією скромною жертвою хочемо допомогти прововоді СКВУ реалізувати такі важливі завдання,

які має до виконання Секретаріят СКВУ в користь українського народу у вільному світі та на Батьківщині. — Залишасмося з глибокою пошаною та вояцьким привітом! — За Управу станиці Братства Дивізійників у Монреалі: **Василь Горбатюк, секретар.**

● З доручення управи Української Кредитової Спільки в Тандер Бей, Онтаріо, пересилаю Вам чека на 90.00 дол. як даток нашої кредитівки на фонд СКВУ. — Залишаюся з глибокою пошаною — **П. Й. Гольт, керівник і касир кредитівки, Тандер Бей, Канада.**

● На пропозицію дирекції нашої Української Кредитової Спільки в Судбурах, річні загальні збори членів, що відбулися 17-го лютого ц. р., схвалили вислати на фонд СКВУ 25.00 дол. Чек у прилозі до цього листа. — Залишаємося з пошаною до Вас: **Н. Печенюк, управитель, і Г. Калистий, скарбник, Судбури, Канада.**

ЦИФРОВІ ДАНІ ПРО 2-ий КОНГРЕС СКВУ

У 2-му Конгресі СКВУ, що відбувся в днях 1-4 листопада 1973 р. в Торонті, взяли участь 1047 зареєстрованих учасників, в тому 433 делегатів з правом голосу — представників наших 3-ох Українських Християнських Церков, як також умандатованих делегатів наших українських установ, товариств і організацій із 12 країн вільного світу, а саме: Канада — 189, США — 168, Аргентина — 20, Вел. Британія — 19, Австралія — 13, Німеччина — 11, Франція — 5, Бельгія — 3, Бразилія — 2, Венесуеля — 1, Голландія — 1, Нова Зеландія — 1.

Крім того був 531 гість, 42 представники українських студентських організацій (Канада — 23, США — 12, інші країни — 7) та 41 представник української преси (Канада — 11 часописів і 11 журналів, США — 11 час. і 3 журн., Аргентина — 2 час., Європа — 7 час і 3 журн.).

При тому не враховуємо кілька десятків гостей-учасників неукраїнців як представників різних канадських урядових чинників, представників світових конгресів інших народів, численних представників інших т. зв. етнічних груп, представників дипломатичних станиць різних держав, представників канадської преси, телебачення і радіоавдіцій та т. зв. етнічної преси, пресових агенцій міжнародного характеру тощо.

Про перебіг програми Конгресу, його пленарних сесій, семінарів, комісій тощо, як також про відбуття при нагоді 2-го Конгресу СКВУ міжкrajових з'їздів, зборів, нарад і конференцій численних наших установ, товариств і організацій з багатьох країн вільного світу дуже обширно звітувала вже вся наша преса. Тому про це на цьому місці докладніше не згадуємо.

ПРЕЗИДІЯ СЕКРЕТАРІЯТУ СКВУ

проголошує

листопад - місяцем СКВУ

Головною імпрезою «місяця СКВУ» буде
ДЕНЬ НАЦІОНАЛЬНОЇ СОЛІДАРНОСТІ

в неділю, 10 листопада 1974 р.



- Закликаємо всю українську спільноту у вільному світі до активної участі в усіх імпрезах "місяця СКВУ"!
- Просимо всі українські установи, товариства та організації про співпрацю та співучасть у проведенні програми "місяця СКВУ"!
- Слідкуйте за дальшими повідомленнями у пресових комунікатах і в черговому номері "Вісника СКВУ"!